

わたくしたちは、越谷市民であることに誇りと責任を持ち、水と緑と太陽に恵まれた豊かなまちを築くため、限らない願いをこめて、ここに市民憲章を定めます。

- 1 教養を豊かにし、人間性あふれる文化のまちをつくりまします。
- 1 きまりを守り、信じあい、心豊かな明るいまちをつくりまします。
- 1 自然を愛し、お互いに助けあい、きれいなまちをつくりまします。
- 1 健康で楽しく働き、明るいスポーツのまちをつくりまします。

市の人口(平成13年11月1日現在)

		前月比
人口	31万1645人	(314人増)
男	15万6773人	(160人増)
女	15万4872人	(154人増)
世帯	11万6840世帯	(152世帯増)

こしがや

お知らせ版(毎月1日発行)

12月号 No.1103

平成13年(2001年)12月1日発行

『広報こしがや』は、お知らせ版のほか季刊版(4月、7月、10月、1月の15日)を発行しています。
 『広報こしがや』は、自治会等を通して各家庭にお配りしているほか、市内の主な公共施設や駅に置いてあります。

年末年始の市の業務(○印が利用出来る日です)

	12/28 (金)	29 (土)	30 (日)	31 (月)	1/1 (祝)	2 (水)	3 (木)	4 (金)	備考
市役所	○							○	A
出張所	○							○	A
中央市民会館	○							○	
北部市民会館	○							○	
市立病院	○							○	B
保健センター	○							○	
生涯学習センター (公民館)	○							○	
市立図書館									C
図書室(北部・南部)	○								C
総合体育館									
野鳥の森					○	○		○	
花田苑・能楽堂					○	○		○	
サンシティ	○							○	
児童館	○							○	
老人福祉センター	○							○	
男女共同参画 支援センター	○							○	
科学技術体験 センター	○							○	
水道企業団	○							○	D
社会福祉協議会	○							○	
斎場	○	○		○			○	○	E

- A. 出生・死亡などの届け出をされる方は市役所本庁舎1階北側守衛室へ
- B. 年末年始の診療(外科、内科、小児科、脳神経外科、産科・婦人科)は救急患者のみ
- C. 本の返却はブックポストへ。北部・南部図書室の12/28の利用は午後5時まで
- D. 上下水道料金のお支払いは、納付書裏面に記載のあるコンビニエンスストア、金融機関、郵便局へ
- E. 祭壇の貸し出しは1/1のみ休み



市では、地球に優しい低公害車である天然ガスごみ収集車を6台導入しています

粗大ごみはお早めにご収集ください。

粗大ごみは早めに電話でお申込みください。申込み多数の場合は年内に収集できない場合があります。

危険物の分別収集にご協力ください

11月から、危険物の分別収集を開始しました。収集作業や処分

事前にご確認ください 年末年始のごみ収集

●燃えるごみ

収集地区	年 末	年 始
月・木の地区	12/31(月)まで	1/7(月)から
火・金の地区	12/28(金)まで	1/4(金)から
水・土の地区	12/29(土)まで	1/5(土)から

*12月24日(休)は月・木地区の燃えるごみの収集を行います

●燃えないごみ

収集地区	年 末	年 始
月曜日の地区	12/24(休)まで	1/7(月)から
火曜日の地区	12/25(火)まで	1/8(火)から
水曜日の地区	12/26(水)まで	1/9(水)から
木曜日の地区	12/27(木)まで	1/10(木)から
金曜日の地区	12/28(金)まで	1/4(金)から

*12月24日(休)は月曜日地区の燃えないごみの収集を行います

●し尿くみ取り

年 末	年 始
12/29(土)まで	1/4(金)から

●粗大ごみ(戸別有料収集)

ごみゼロゼロ
☎963-5300

今号の主な内容

- 年末年始のごみ収集.....①
- IT講習受講者募集.....②
- 交通規制にご協力ください.....③
- 人権それは愛.....④
- 新規バス路線が開通します.....⑤
- お知らせ.....⑥⑦
- 催しご案内.....⑧⑨
- 健康と暮らし、ホームドクター.....⑩⑪
- 親子のページ.....⑫
- こどもコーナー.....⑬
- まちのわだい、各種相談.....⑭
- *今号には「臨時特集号」を折り込んでいます

資源回収にご協力ください

ごみとして出されるものの中には、新聞紙やダンボールなど資源として再利用できるものが多く含まれています。各自自治会

【ごみ】環境美化係
☎963-9182

【し尿】資源推進係
☎963-9181

問合せ
環境資源課

や子ども会などで行われている集団資源回収活動に積極的に参加し、ごみの減量化と資源化にご協力ください。

【IT講習日程表】

日程…1/22～2/24 12/20 必着 返送は1月上旬ころ

会場	講習日(開催コース)		
	①文書作成初級	②表計算初級	③はがき作成
生涯学習センター	2/5～(A・B・C)、 2/9～(D)、2/19～(A・B・C)、 2/23～(D)	1/22～(A・B・C)、 1/26～(D)、1/29～(A・B・C)、 2/2～(D)	2/12～(A・B・C)、 2/16～(D)
中央市民会館	1/22～(A・B・C)、 1/26～(D)、1/29～(A・B・C)、 2/2～(D)、 2/12～(A・B・C)、 2/16～(D)、2/19～(A・B・C)、 2/23～(D)	1/22～(A・B・C)、1/26～(D)、 1/29～(A・B・C)、 2/2～(D)、 2/5～(A・B・C)、 2/9～(D)、 2/12～(A・B・C)、 2/16～(D)	2/5～(A・B・C)、 2/9～(D)、 2/19～(A・B・C)、 2/23～(D)
桜井公民館	2/5～(A)	2/5～(B・C)	
新方公民館	1/29～(A・B・C)、 2/2～(D)	2/5～(A・B・C)、 2/9～(D)	
千間台記念会	1/22～(A・B)、 1/26～(D)		
荻島公民館		2/5～(A・B・C)、 2/9～(D)	
出羽公民館	2/5～(A・B)、 2/9～(D)		
蒲生公民館	2/14～(F)、 2/16～(D)	2/19～(E)、2/21～(F)、 2/23～(D)	
川柳公民館	1/26～(D)	2/16～(D)	
大相模公民館	2/2～(D)	2/23～(D)	
大沢公民館		1/22～(A・B)、 1/26～(D)	
北越谷公民館	2/9～(D)	2/23～(D)	
南越谷公民館	2/19～(A・B・C)、 2/23～(D)	2/12～(A・B・C)、 2/16～(D)	

「日程および会場」とあり



1月・2月に開催
IT講習(コース別)の
受講者を募集します

【対象】 市内在住の20歳以上の方(1人1講習会の受講とします)。各コースとも20人。これまでにIT講習会を受講された方も可

【講習内容】 ①文書作成初級、②表計算初級、③はがき作成。各コースとも12時間のうち3時間はインターネット、電子メールの送受信について学びます

【受講料】 無料

【申込み】 往復はがきに次の事項を記入のうえ、12月20日(木)必着。までに生涯学習センターへ(記入例参照)。

①郵便番号・住所・氏名(ふりがな)・年齢・性別・電話番号。②希望会場・希望コース(第1希望、第2希望)・期日。③返信はがき表面にご自分の住所・氏名・郵便番号をご記入ください(1人1枚のみ)

【受講決定】 希望者が定員を超えた場合は抽せん。受講の可否は返信用はがきで申込みされた方全員に通知します(電話での問合せは不可)。抽せんは生涯学習センターが行います。

問合せ

生涯学習センター
IT講習会係
☎969117171
(月曜日はお休みです)

郵便往復はがき 343-0011 (返信用裏面)

往信

越谷市増林3の4の1
生涯学習センター
IT講習会係

郵便往復はがき 343-0000 (往信用裏面)

返信

越谷市越ヶ谷4の2の1
越谷 太郎 様
*ご自分の住所、氏名をご記入ください

①☎343-0813
越谷市越ヶ谷4-2-1
越谷 太郎(しがや たろう)
60歳(男)
☎964-2111

②第1希望
生涯学習センター 表計算
1/29～のAコース

第2希望
中央市民会館 表計算
1/23～のDコース

往復はがき記入例

【コース説明】

講習時間は各コースとも12時間です

Aコース…午前の部 火～金の連続4日間、 午前9時～正午	Bコース…午後の部 火～金の連続4日間、 午後1時30分～4時30分	Cコース…夜間の部 火～日の連続6日間、 午後7時～9時
Dコース…土・日の部 土・日の連続2日間、 午前9時～午後4時30分	Eコース…平日の部 火・水の連続2日間、 午前9時～午後4時30分	Fコース…平日の部 木・金の連続2日間、 午前9時～午後4時30分

皆さんの声を市政運営に
市長への手紙

このコーナーでは、「市長への手紙・ファクス・電子メール」に多数いただいたご意見や質問などの中から一つを選び、お答えした内容をお知らせします。

「市長への手紙」の用紙と封筒を市内の主な公共施設や各駅に備えています(郵送料は無料)。「市長へのファクス・電子メール」もご利用ください。

「市長へのファクス」

FAX 964-4048

「市長への電子メール」

http://www.city.koshigaya.saitama.jp/mayor.htm

高速バスの
運行について

問い 羽田空港まで行くのに、電車の混雑や乗り換えに手間がかかり疲れます。ぜひ、高速バスを運行してください。

答え 市では、バス事業者と調整を図り、通勤通学に利用でき、さらにご要望の多い公共施設を経由して住宅地と最寄りの駅を結ぶバス路線が、順次運行されてきています。

高速バスについては、近隣でも「松伏町・上野、東京駅行き」の高速バスが昨年度から運行されています。

ら運行を開始し、好評を得ています。市でも、空港行きの高速バスの運行を望むご要望を受け、バス事業者と慎重に協議を重ねてきたところです。そして、この度東武バスと京急バスの共同運行により、「新越谷駅西口・羽田空港行き」が新たに開通することになりました。

公共交通機関の整備は、まずは事業者の採算が合うことが必要条件になります。今後多くの皆さんにご利用いただけることを期待しています。

*関連記事を4面に掲載しています

企画課 ☎9631112

固定資産税
償却資産の申告

会社や個人で工場や商店を営み、その事業のために用いる機械・器具・備品等の償却資産を所有する方は、申告書を送付しますので、平成14年1月1日現在の資産状況を申告してください。申告は指定の用紙を使用してください(郵送可)。

「発送予定日」 12月中旬

「提出先」 資産税課(本庁舎1階)

「納付書」 平成13年度固定資産税・都市計画税第1係 ☎9631147

納付書をお送りします

平成13年度の固定資産税・都市計画税、国民健康保険税の年税額に変更のあった方や新たに課税された方に、通知

平成13年度固定資産税・都市計画税の第3期分、国民健康保険税第7期分の納期限は、1月4日(金)です。納付は便利な口座振替をご利用ください

「(場所) 納税課、国民健康保険課(いずれも本庁舎1階) 納税課 ☎9631114 2、国民健康保険課 ☎9631143

市税休日納税窓口を開きます

「(日時) 12月2日(日)、16日(日)、23日(祝)(納税課のみ)。

「(場所) 越谷市税事務所(市役所北隣) 越谷市税事務所 ☎9621191

▽税に関する中学生の標語入選作△

税金は街に暮らして生活している税金が私の街を支えている税金で明るく豊かな国づくり税金で未来へつづく街づくり税金で暮らして役立つ街創り

中島 史絵さん(新栄中) 田中 聡美さん(中央中) 塚越麻衣子さん(東中) 早川 和美さん(西中) 吉田 昌史さん(南中)

交通規制にご協力ください

(車でお出かけの方は、案内板や交通指導員の指示に従ってください)

越ヶ谷久伊豆神社の初もうで



板川市長 11月5日に初登庁

10月28日の越谷市長選挙で再選された板川市長が、11月5日、市民や職員に迎えられ初登庁しました。

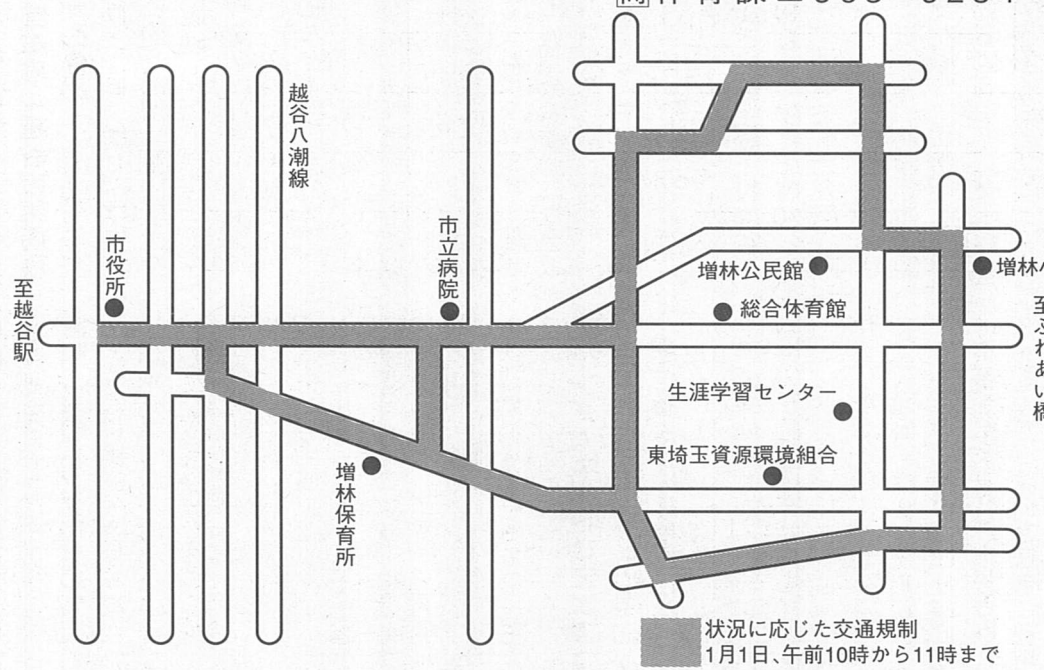
その後、第二庁舎5階の大会議室で、特別職および部課所長などの市管理職に対して、公平・公正さを大切に「市民参加、生活・福祉優先、男女

共同参画型、環境保全型」の市政について訓示を述べました。

板川市長の略歴
昭和21年2月26日栃木県足利市に生まれる。55歳。
昭和44年3月明治大学法学部を卒業。
以降、国会議員秘書、越谷総合法律事務所事務長、(株)商工センター代表取締役、(株)埼玉中小企業総合協会理事長などを務める。
平成9年10月、越谷市長選挙に初当選。
現住所 市内弥生町10の17



元旦マラソン大会



12月議会が開かれます

- 12月定例市議会が、12月3日から市役所議場で開かれます。日程は次の予定です。
- 3日 開会・市長の所信表明
 - 4日 市長提出議案の説明
 - 4日 議案調査のため 休会
 - 6日 7日 市政に対する一般質問
 - 8日 9日 休日のため休会
 - 10日 市政に対する一般質問
 - 11日 市長提出議案の質疑
 - 12日 14日 各常任委員会開催
 - 15日 16日 休日のため休会
 - 17日 各常任委員会開催
 - 18日 質疑・討論・採決 閉会
- 問 議会事務局 ☎963-9261

交通事故防止 年末強化対策を実施中です

今年、県内の交通事故による死者数は、11月25日現在331人(昨年比13人減)で若くして減少しているものの、交通事故件数や負傷者数は統計史上最悪を記録した昨年を上回っている状況です。

これから年末にかけて交通事故が多発する傾向にあるため、12月末まで、県内全域で交通安全活動や指導、取り締まりなど「交通事故防止年末強化対策」を実施中です。交通事故防止の3大特徴である「高齢者」「自転車」「交差点」の事故防止を重点目標に取り組んでいます。

日没が早まるこれからの時期は、早めにヘッドライトを点灯しましょう。

問 越谷警察署 ☎964-0110、市役所交通防災課 ☎963-9185



人権それは愛

「それって、思いやり？」

学校からの帰り道、友だちのたかし君やようこちゃんと歩いていると、わたしたちの後から先生が歩いて来るのが見えました。前から車いすに乗った人が来ました。歩道にはたくさんのお車が止まっており通れません。たかし「お手伝いしましょうか」

車いすに乗った人「ありがとうございます」

先生「たかし君、よく気がついたわね。その優しさをこれからは忘れなさいね」

ようこ「たかし君って思いやりがあつて優しいね」

しばらくすると、信号のない横断歩道を渡るうとしているおばあさんと出会いました。車はなかなか止まってくれませんでした。近くにはわたしたちたちだけでした。今度はわたしとようこちゃんの手を握りました。

ようこ「向こうに渡りたいのですか」

わたし「お手伝いしましょうか」

しかし、たかし君は見ていないだけでした。ようこ「なんで、今度は助けてあげなかったの？」

たかし「だって誰も見てないし、さっきの車いすに乗った人ほど困っているように思えなかったから…」

「人権 それは愛」

「思いやり」とは、見返りを求めず、いつでも、どこでも、だれにでも、同じように、相手の気持ちを考え、接することではないでしょうか。

「人権の21世紀」を迎えて、差別や偏見をなくすためには、自分の素直な気持ちを行動に表す「人を思いやる心」を強くすることが大切です。

12月4日、10日は「差別を許さない県民運動強調週間」です。

主管課 同和対策課
教育委員会社会教育課

お知らせ

越谷市役所
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 ☎964-2111

応募する

●憩いの里職員

園看護婦(士)2人、調理員3人、介護職員若干名 園憩いの里 ☎963-5151

●市立看護専門学校

園14年4月入学の学生を募集。修業年限は3年。受験資格は高校卒業(見込み可)またはこれと同等以上の学力があると認められた方で、矯正視力が左右とも0.7以上の方40人 園願書(看護専門学校にあり)の受け付けは1月7日(月)～18日(金)(土曜・日曜日、祝日を除く)、午前9時～午後5時に左記へ

●越谷市シルバー人材センター

臨時職員 園60歳までの方若干名。要普通免許(AT限定不可) 園勤務内容は資材運搬、一般事務。勤務時間は午前8時30分～午後5時(月10日くらい。時給820円 園12月14日(金)までに、市販

への性的行為の強要やわいせつ行為をする性的な虐待、③病気やけがをしても適切な処置を施さない虐待(ネグレクト)。(4)児童の心を傷つけることを繰り返す心理的虐待(例:脅かす、無視するなど拒否的態度を示すこと)。

児童虐待の早期発見と防止のために

児童虐待といっても、どこまでを虐待ととらえるかは、実際に判断が難しいことも少なくありません。広くみれば、子どもの発達に悪影響を及ぼす行為は、すべて虐待であるといえます。

虐待には次の4つのタイプがあります。
①殴る、けるなどの暴力を加える身体的な虐待、②児童

園越谷児童相談所 ☎975-7507、児童福祉課 ☎963-9166

指名参加(学校給食用物資)の受け付け

平成14年度に学校給食用物資の納入を希望する方は、参加希望用紙に所定の書類を添えて申請してください。
用紙は保健給食課(市役所第二庁舎4階)にあります。

の履歴書(写真貼付)に必要事項を記入し、直接左記へ。後日、面接をします。園越谷市シルバー人材センター ☎977-3711

●第2回市展(越谷市美術展覧会)の作品

園日本画・洋画・彫刻・工芸・書・写真の6部門 園中学生を除く15歳以上の市内在住・在勤・在学の方 園1月7日(月)～31日(木)に所定の申込用紙に必要事項を記入のうえ社会教育課へ郵送可。詳しくは募集要項(各公民館などにあります)をご覧ください。市のホームページ(アドレスは広報の12ページに掲載)でもご覧になれます。園越谷市美術展覧会事務局(社会教育課内) ☎963-9283

●働く人のメンタルヘルズ相談

あなたは職場での悩みをだれに相談しますか。あなたの苦しみの内を受け止めます。園毎週水曜日、毎月第2・4月曜日。午後1時30分～4時30分 園県中央労働センター(さいたま市) 園面接または電話 園労働者とその家族、事業主など。秘密厳守 園無料 園事前左記へ 園県中央労働センター ☎048-642-6771

●インターネットでテニスコートや会議室などの予約ができるようになりました

12月1日(土)から越谷コミネット(公共施設案内・予約システム)の予約・空き状況をインターネットで確認できるようになりました。これにともない、パソコン通信(☎963-5550)からのご利用は12月14日(金)で終了します。音声応答 ☎963-5111は引き続きご利用できます。詳しくは市のホームページをご覧ください。園越谷コミネット管理センター ☎963-5454

利用する

●まちかど労働相談IN越谷

園1月19日(土)、午後1時30分～4時30分 園中央市民会館5階第7会議室 園社会保険労務士などによる賃金・解雇等の労働条件全般の相談 園無料 園埼玉県労働者センター ☎048-737-2136

●国の教育ローン

園高校、大学、短大、各種学校などに入学・在学する方 園融資額は学生・生徒1人当たり2

新規バス路線が開通します

12月から次のとおり新規バス路線が開通する予定です。
①「蒲生駅西口～川柳町」線
園蒲生駅西口～蒲生駅西口～県道柿ノ木町蒲生線～児童館ヒマワリ～川柳公民館～川柳町女体神社
園運行本数(1日あたり)～平日:60便程度
土曜・日曜日、祝日:40便程度
園運行開始日 12月16日(日)
園(運賃) 100～170円
園時刻表配布場所 市役所総合受付、企画課、児童館ヒマワリ、蒲生公民館、川柳公民館
(12月11日(火)から配布予定)
②「新越谷駅西口～羽田空港」線(高速バス)
園(運行事業者) 東武鉄道(株) 京浜東北線(株)
園(運行ルート) 新越谷駅西口～草加駅東口～八幡中学校(八潮市)～八潮南入口～首都高中央環状線～羽田空港
園(運行時刻) 新越谷駅発:午前5時、6時、7時、8時15分、9時30分、11時、午後3時40分、5時10分、6時10分、羽田空港発(乗り場・西旅客ターミナル14番):午前9時、11時20分、午後2時20分、4時20分、5時40分、7時、8時15分、9時15分、10時25分
園所要時間 70～110分
園(運行開始日) 12月21日(金)
園(運賃) 1300円(新越谷駅西口～羽田空港間)
園時刻表配布場所 市役所総合受付、企画課、北部市民会館、南部図書室(12月15日(土)から配布予定)
園東武鉄道(株)バス事業本部営業課 ☎03-3621-5310、越谷市役所企画課 ☎963-9112

1月14日(祝) 越谷市成人式を開催します

平成13年度の越谷市成人式を12会場で開催します。各地区とも手作りの催し物を企画しています。
園(対象) 昭和56年4月2日～57年4月1日に生まれた方
*案内状は、12月1日現在、市内に住民登録している方に12月中旬に郵送します
*案内状が届かなかった方は直接会場へおいでください
*なるべく平服でおいでください
園生涯学習センター事業係 ☎964-0321

地区	対象者	受け付け	会場
桜井	北中・平方中学校区	12:30	平方中
新方	北陽中・新栄中学校区	13:00	新栄中
増林	東中学校区	13:00	東中
大袋	大袋中・千間台中学校区	12:30	千間台中
荻島	西中学校区	11:30	荻島小
出羽	武蔵野中・西中学校区の一部	13:00	西体育館
蒲生	南中学校区	10:00	サンシティ
川柳	光陽中学校区	10:30	光陽中
大相模	大相模中学校区	13:00	大相模中
大沢・北越谷	栄進中学校区	13:00	栄進中
越ヶ谷	中央中学校区	13:00	中央市民会館
南越谷	富士中学校区	10:30	富士中

*式典は受け付け開始時間の30分後から行います

その他

◆農業委員の選挙権の申請

越谷市農業委員会では、毎年1月1日現在で農業委員会委員の選挙資格の調査を実施し、農業委員選挙人名簿の調製をします。登録申請書は農家組合長から各農家にお配りしますので、1月8日(火)までに必ず組合長にご提出ください。

農業委員会事務局 ☎ 963-9279

◆市民温水プール(草加市柿木町)の年末年始の休館

12月29日(土)・1月4日(金)は休館します。1月5日(土)からは平常どおり開館します。市民温水プール ☎ 936-6824

◆特別人権相談所

12月25日(火)、午前10時～午後3時 国中央市民会館第7会議室 因離婚、相続、借地・借家のトラブル、不動産の売買・登

記などに関する人権についての相談 国同和対策課 ☎ 963-9119

◆在宅寝たきり老人へお見舞い用品の配布

日本赤十字社埼玉支部では、今年も在宅寝たきり老人の方へお見舞い用品をお配りします。

12月1日(土)から、越谷市赤十字奉仕団員が市内の対象のお宅を訪問しますので、よろしくお願ひします。

国社会福祉課社会福祉係 ☎ 963-9162

◆ふるさと蒲生の歴史ものがたり(下)の頒布

蒲生地区コミュニティ推進協議会では、「ふるさと蒲生の歴史ものがたり(下)」を発売しています。価格は1冊800円。蒲生の歴史がわかる貴重な資料となりますので、ぜひご購入ください。なお、上巻はすべて完売しました。



した。

〈頒布場所〉 蒲生公民館(月曜日・祝日は休館)、自治振興課(市役所本庁舎2階)

国蒲生地区コミュニティ推進協議会事務局(蒲生公民館内) ☎ 988-0600、自治振興課 ☎ 963-9153

◆防災行政無線の試験放送

12月10日(月)・12日(水)、午前8時30分～午後5時 国放送文は

「こちらは防災こしがやです。ただ今から試験放送を行います。本日は晴天なり。これで試験放送を終わります」 国交通防災課 ☎ 963-9185

◆都市計画道路の事業認可図書の縦覧

越谷都市計画道路の事業認可(事業期間の延伸)が告示されましたので、認可図書をご覧になれます。

〈路線名、認可区間および延伸期間〉

① 3・4・13号北越谷駅東口線 および 3・4・11号足立越谷線

大沢三丁目地内

平成16年3月31日まで

② 3・4・16号神明下花田線、3・4・15号大間野南萩島線 および 3・4・11号足立越谷線

中町、宮本町一・二丁目地内

平成16年3月31日まで

〈縦覧場所〉 街路課(市役所第二庁舎3階)

国街路課 ☎ 963-9224

第8回外国人による 日本語スピーチコンテスト

12月2日(土)、午後1時30分開演 国中央市民会館劇場 国日本語を母国語としない方 国テーマは①言葉、②夢、③自由テーマ のいずれか。タイトルは自由。5分以内 国所定の用紙(秘書課にあります)に必要事項とスピーチの概要を記入し、1月10日(木)までに秘書課へ

*当日の入場は先着300人。入場無料
国越谷市国際交流協会事務局(越谷市役所秘書課内)
☎ 963-9114、FAX 965-0943

The Koshigaya International Association and The Koshigaya City Office Presents The 8th Annual Japanese Speech Contest

The Japanese Speech Contest is open to anyone who speaks Japanese as a second language.

Date : Saturday, February 2

Time : Commencing from 1 : 30 pm

Place : Koshigaya Central Community Centre

Speeches have a time limit of 5 minutes

There are three themes for this year's contest ;

1. Language

2. Dreams

3. A theme of your own choice

Registration will be open until January 10. Registration forms are available from the Koshigaya Secretariat.

You are welcome to come along and listen to the speeches even if you are not presenting a speech yourself. Admission is free.

All enquires are welcome, in English or Japanese. Please direct all enquires to the Koshigaya International Association or The Koshigaya City Office, Secretariat Section. Phone : 963-9114 or Fax : 965-0943

外国人のための日本語教室

12月12日～3月30日の毎週土曜日(2月2日を除く)、午後2時～3時30分 国中央市民会館会議室 国日本語を学びたい外国人 国無料 国電話、ファクスまたは直接下記へ 国越谷市国際交流協会事務局(越谷市役所秘書課内) ☎ 963-9114、FAX 965-0943

FREE JAPANESE LANGUAGE COURSE FOR FOREIGNERS

A Japanese language course for foreign nationals will be run. Why not make life easier for yourself by learning Japanese in a friendly and fun environment? Classes will be small and will be taught by volunteers.

[Term and Time]

Every Saturday, 2 : 00 pm ~ 3 : 30 pm.

January 12-March 30, 2002.

Once a week for 11 weeks.

*Classes will not be held on February 2.

[Place]

Koshigaya Central Community Centre

(Koshigaya-shi Chuo Shimin Kaikan : 越谷市中央市民会館)

[Tuition Fee]

Free (Price of textbook only)

[Apply to]

Koshigaya International Association's Office

(at the counter of the Secretariat Section-Hishoka : 秘書課)

2nd Floor, Koshigaya City Office

You can apply by phone or Fax. When applying by Fax be sure to include your name, address & phone number.

[Inquiries]

Koshigaya International Association's Office

Secretariat Section, Koshigaya City Office

Tel 963-9114 Fax 965-0943

募集します

国際交流協会のシンボルマーク

国21世紀の越谷市の国際交流をイメージするシンボルマークを募集。応募作品は未発表のもの。作品を使用する権利は越谷市国際交流協会に帰属させていただきます。国市内に在住・在勤・在学の方 国12月3日(月)～1月31日(木)にA

4判白色用紙に天地を表示し、10センチ×10センチの枠の中にデザインを記載。色は自由。鉛筆書きは不可。作品の簡単な説明と住所・氏名・年齢・職業(学校名と学年)・電話番号を記入し、郵送してください。1人何点でも応募可(応

募作品はお返ししません。最優秀賞1点に2万円相当の記念品(高校生以下には図書券、佳作2点に5000円相当の記念品を贈呈します。*越谷市国際交流協会では随時会員を募集しています。国越谷市国際交流協会事務局(☎ 963-9114、FAX 965-0943) 国越谷市役所秘書課内)

不法投棄が増えています みんなで協力して クリーンなリサイクル社会を

今年の4月1日、循環型の新しい社会システムの形成を目指して「家電リサイクル法」が施行されました。

この法律は消費者(市民)、家電メーカー、家電小売業者がそれぞれ協力してリサイクルに取り組み、消費を抑制することを目的に制定されています。

テレビ、エアコン、冷蔵庫、洗濯機を処分する場合には、リサイクル料金と収集運搬料金を負担することになりました。これは、リサイクル社会を築くための消費者の重要な役割となるものです。

しかし、一部の心ない人たちのため、道路や河川等に不法に捨てられた家電製品が増えています。4月10日の7カ月間に家電リサイクル対象4品目283台が不法投棄されています。市では、以前から不法投棄防止パトロールを実施しています。

例年、年末に向けて、ごみが増える時期に入ります。適正な家電製品の処理とごみの減量化、資源化にご協力をお願いします。

国環境資源課環境美化係 ☎ 963-9182

案内

催し

越谷市役所
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

参加する

健康づくりは、1人ひとりの毎日の心がけが大切です。毎朝、1人で、また仲間とラジオ体操を実施している皆さん、情報交換しませんか。もつと多くの仲間づくりをすすめ、ラジオ体操の普及にご意見ください。

①「なりたい自分を見つけよう」
：12月14日(金)、午後1時30分～3時30分 因資格の取り方、選び方、生かし方 因男女30人(申込み順)
②「地域に密着したコミュニティビジネスやベンチャーなど起業によるビジネスチャンスを考えよう」：12月15日(土)、午後1時30分～3時30分 因地域に眠っている労働力や技術・経験などを生かし、小規模でも地域の需要を満たした事業活動について考える 因男女50人(申込み順)

③「ラジオ体操で健康づくりをしている方集合」
健康づくりは、1人ひとりの毎日の心がけが大切です。毎朝、1人で、また仲間とラジオ体操を実施している皆さん、情報交換しませんか。もつと多くの仲間づくりをすすめ、ラジオ体操の普及にご意見ください。

④「ラジオ体操で健康づくりをしている方集合」
健康づくりは、1人ひとりの毎日の心がけが大切です。毎朝、1人で、また仲間とラジオ体操を実施している皆さん、情報交換しませんか。もつと多くの仲間づくりをすすめ、ラジオ体操の普及にご意見ください。

⑤「ラジオ体操で健康づくりをしている方集合」
健康づくりは、1人ひとりの毎日の心がけが大切です。毎朝、1人で、また仲間とラジオ体操を実施している皆さん、情報交換しませんか。もつと多くの仲間づくりをすすめ、ラジオ体操の普及にご意見ください。

⑥「ラジオ体操で健康づくりをしている方集合」
健康づくりは、1人ひとりの毎日の心がけが大切です。毎朝、1人で、また仲間とラジオ体操を実施している皆さん、情報交換しませんか。もつと多くの仲間づくりをすすめ、ラジオ体操の普及にご意見ください。

⑦「ラジオ体操で健康づくりをしている方集合」
健康づくりは、1人ひとりの毎日の心がけが大切です。毎朝、1人で、また仲間とラジオ体操を実施している皆さん、情報交換しませんか。もつと多くの仲間づくりをすすめ、ラジオ体操の普及にご意見ください。

⑧「ラジオ体操で健康づくりをしている方集合」
健康づくりは、1人ひとりの毎日の心がけが大切です。毎朝、1人で、また仲間とラジオ体操を実施している皆さん、情報交換しませんか。もつと多くの仲間づくりをすすめ、ラジオ体操の普及にご意見ください。

⑨「ラジオ体操で健康づくりをしている方集合」
健康づくりは、1人ひとりの毎日の心がけが大切です。毎朝、1人で、また仲間とラジオ体操を実施している皆さん、情報交換しませんか。もつと多くの仲間づくりをすすめ、ラジオ体操の普及にご意見ください。

対策課 048-830-2256
男女共同参画支援センター
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

男女共同参画支援センター
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

男女共同参画支援センター
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

男女共同参画支援センター
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

男女共同参画支援センター
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

男女共同参画支援センター
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

男女共同参画支援センター
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

男女共同参画支援センター
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

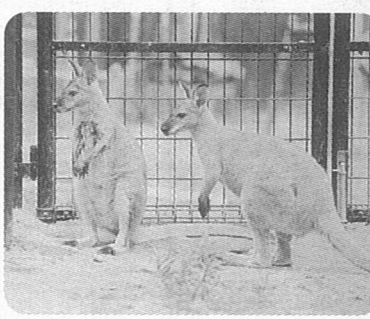
男女共同参画支援センター
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

男女共同参画支援センター
〒343-8501 越ヶ谷4-2-1
代表電話 964-2111

野鳥の森・花田苑

1月1日・2日無料開園

1月1日(祝)、2日(水)、午前10時～午後4時 因花田苑とキャンベルタウン野鳥の森に無料で入園できます。こしがや能楽堂は中庭見所からの見学になります。 因公園緑地課 計画管理係 963-9225、キャンベルタウン野鳥の森 979-0100、花田苑 962-6999



野鳥の森のワラビー



花田苑



こしがや能楽堂

011増林3の4の1 964-0321

創業支援セミナー
因創業を目指す方で、原則2日間とも受講可能な方。60人(申込み順) 因12月10日(月)～25日(火)に電話で左記へ 因産業振興課産業振興係 963-9192

再就職を支援するパソコン講習会
1月24日(木)～2月21日(木) 土曜・日曜日・祝日を除く、午前10時～午後4時。全20回 因宅建会館(市役所西側)2階A会議室 因市内在住で再就職を希望し全日程出席できる初心者の方(学生を除く)20人。応募多数の場合は選考のうえ抽せん

再就職を支援するパソコン講習会
1月24日(木)～2月21日(木) 土曜・日曜日・祝日を除く、午前10時～午後4時。全20回 因宅建会館(市役所西側)2階A会議室 因市内在住で再就職を希望し全日程出席できる初心者の方(学生を除く)20人。応募多数の場合は選考のうえ抽せん

再就職を支援するパソコン講習会
1月24日(木)～2月21日(木) 土曜・日曜日・祝日を除く、午前10時～午後4時。全20回 因宅建会館(市役所西側)2階A会議室 因市内在住で再就職を希望し全日程出席できる初心者の方(学生を除く)20人。応募多数の場合は選考のうえ抽せん

再就職を支援するパソコン講習会
1月24日(木)～2月21日(木) 土曜・日曜日・祝日を除く、午前10時～午後4時。全20回 因宅建会館(市役所西側)2階A会議室 因市内在住で再就職を希望し全日程出席できる初心者の方(学生を除く)20人。応募多数の場合は選考のうえ抽せん

再就職を支援するパソコン講習会
1月24日(木)～2月21日(木) 土曜・日曜日・祝日を除く、午前10時～午後4時。全20回 因宅建会館(市役所西側)2階A会議室 因市内在住で再就職を希望し全日程出席できる初心者の方(学生を除く)20人。応募多数の場合は選考のうえ抽せん

お知らせ

バック

~この指とまれ!~
文化・スポーツなど市民活動の情報欄です。掲載についての問合せは広報広聴課へ

募集します

*会場などは予定です。
▼桜南剣友会(剣道)
因毎週火曜・土曜日、午後6時30分～9時30分(小学生は8時30分まで) 因桜井南小体育館 因入会金は小学生、中学生2年生：2000円、中学3年生以上：3000円。月会費は小学生、中学生2年生：2000円、中学3年生：1万2000円、一般：7800円 因978-0157

▼徳秀会
因土曜日、午前10時～11時30分。月3回 因越ヶ谷公民館 因新舞踊(演歌の踊り) 因月会費2500円 因沼田 974-9084

▼越谷混声合唱団
因毎週日曜日、午後6時～9時 因大沢公民館、北越谷公民館 因入会金1000円、月会費4000円 因九野 964-9817

▼(社)ガールスカウト日本連盟 埼玉第11団
因毎月第1・3日曜日、午前9時30分～11時30分 因北越谷公民館 因登録費(各年)3900円、月会費1500円 因三上 976-029

▼川柳・彩の会
因毎月第2・4火曜日、午後1時～3時 因大沢北交流館 因入会金1000円、月会費1000円

▼新春代表作家展
1月11日(金)～13日(日)、午前10時～午後5時(13日は3時まで) 因中央市民会館2階ギャラリ 因無料 因現代書法芸術家連盟・石渡 962-3765

▼大袋公民館ピリヤードの会
因毎月第2・4日曜日、午後1時～4時 因ピリヤード1グル越谷 因入会金500円、月会費1600円(2回分) 因白木 974-0733

▼2002年越谷市民スキー教室
2月8日(金)～11日(祝)。8日、午後9時市役所出発 因妙高杉ノ原スキー場(新潟県) 因40人(申込み順) 因3万6000円 因12月10日(月)から申込金1万円を添えて体育課へ 因越谷市スキー連盟・中村 988-0507(午後6時～8時)

▼コールメローネ・ファーストコンサート(女声合唱)
12月9日(日)、午後2時開演 因ア・ス・ヴェルデホール(赤山町) 因無料 因島根 962-11359

▼和太鼓演奏会
12月9日(日)、午後1時開演 因中央市民会館劇場 因無料 因こしがや武州粋鼓会・浜野 962-4071
▼大袋手編みサークル・作品展
12月18日(火)、午前11時～午後4時 因北部市民会館第1・2会議室 因無料 因阿部 974-6889
▼越谷市ダンス連盟・クリスマスパーティー
12月16日(日)、午後6時～8時50分 因サンシティ・ポールティコホール 因一般1300円、会員1000円 因山田 963-0625
▼クリスマスアレンジ手作り講習会
12月8日(土)、午後1時～5時。12日(水)、午後6時～8時30分 因8日：中央市民会館、12日：北部市民会館 因リース、ツリー、オーナメント(いずれか1つ)の制作 因20人程度 因2300円 因事前左記へ 因花のクラブ・遠藤 990-300110169

費1000円 因新井 977-0783
▼千間台剣士会
因毎週火曜・金曜日、午後5時30分～8時30分 因千間台小体育館 因入会金4000円、月会費2000円 因荒井 975-3986
▼環境美化ボランティア・クリーンアップこしがや
因毎日1回 因駅前ほか 因違法看板の撤去など 因入会金1000円(帽子代)、翌年から年会費1000円 因植竹 988-5450
▼コロ・アルバ(合唱)
因毎週月曜日、午前10時～正午 因アートホール(袋山) 因月会費5000円 因阿藤 978-0157
▼地唄舞浮舟会
因毎週火曜日、午後1時～4時 因越谷1丁目自治会館 因月会費4000円 因岡田 966-2390
▼女声合唱モリエ
因毎週火曜日、午後1時～3時 因北部市民会館音楽室 因年会費8000円 因赤堀 976-8490

▼新春代表作家展
1月11日(金)～13日(日)、午前10時～午後5時(13日は3時まで) 因中央市民会館2階ギャラリ 因無料 因現代書法芸術家連盟・石渡 962-3765
▼大袋公民館ピリヤードの会
因毎月第2・4日曜日、午後1時～4時 因ピリヤード1グル越谷 因入会金500円、月会費1600円(2回分) 因白木 974-0733
▼2002年越谷市民スキー教室
2月8日(金)～11日(祝)。8日、午後9時市役所出発 因妙高杉ノ原スキー場(新潟県) 因40人(申込み順) 因3万6000円 因12月10日(月)から申込金1万円を添えて体育課へ 因越谷市スキー連盟・中村 988-0507(午後6時～8時)
▼コールメローネ・ファーストコンサート(女声合唱)
12月9日(日)、午後2時開演 因ア・ス・ヴェルデホール(赤山町) 因無料 因島根 962-11359
▼和太鼓演奏会
12月9日(日)、午後1時開演 因中央市民会館劇場 因無料 因こしがや武州粋鼓会・浜野 962-4071
▼大袋手編みサークル・作品展
12月18日(火)、午前11時～午後4時 因北部市民会館第1・2会議室 因無料 因阿部 974-6889
▼越谷市ダンス連盟・クリスマスパーティー
12月16日(日)、午後6時～8時50分 因サンシティ・ポールティコホール 因一般1300円、会員1000円 因山田 963-0625
▼クリスマスアレンジ手作り講習会
12月8日(土)、午後1時～5時。12日(水)、午後6時～8時30分 因8日：中央市民会館、12日：北部市民会館 因リース、ツリー、オーナメント(いずれか1つ)の制作 因20人程度 因2300円 因事前左記へ 因花のクラブ・遠藤 990-300110169

参加費・入場料 因…持ち物 因…申込み 因…問合せ
掲載した市役所各課の電話番号は直通番号です

ミラクル

科学技術
体験センター

☎343-0851

七左町2-205-2



南越谷駅
南越谷小
新越谷駅
サンシティ

☎961-7171

全世界の心と揺く世紀のドラマ

ベン・アフレックとケイト・ウィンスレットの恋

PEARL HARBOR
パール・ハーバー

パール・ハーバー 2001年12月7日

創業支援セミナー

9:30	◎成功1. 2.(株)工 取締
12:30	
13:30	◎「起 (有)ア 代表他 ◎ウ
17:00	

コンサート(午前10時30分~午後3時30分)、体験・展示コーナー 費メインコンサートは有料1000円、全席自由。前売券は彩の国さいたま芸術劇場発売中。その他は無料 岡崎王井文化振興課 ☎0488558115

●サンシテイ新春映画会「バー

12882

学
ぶ



多数の場合は選考のうえ抽せん費4000円(テキスト代等

セミナ-

◎成功
1.
2.
(株)工
取締役

◎「起
(有)ア
代表

◎「他
ウエ

3119193
◆ニューイヤーSTEPフェス
ティバル

左記へ 岡広報広聴課 ☎ 963
 || 9117

会議室 対市内在住で再就職を希望し全日程出席できる初心者の方（学生を除く）20人。応募

2月
するための
創業を取り
事業アイ
ム・イー
役指導開
休
業体験～私
ップオンリ
取締役・兼
人と違う発
ブデザイナ

時 毎月第2・4火曜日、午後
1時～3時 場 大沢北交流館
費 入会金1000円、月会

ギャラリー 費無料 岡現代
書法芸術家連盟・石渡 96
2113765

場ア・ス・ヴェルデホール
赤山町) 費無料 岡島根
96211359

三郷市

 土曜の午後のコンサート・
 浦川玲子とウィーンの仲間
 たち
 時 2月9日(土)、午後2時開演
 場 三郷市文化会館 (三郷駅
 北口下車徒歩13分) 費 一般
 1200円、高校生以下70
 0円。チケット販売は12月22
 日(土)から 三郷市文化会館
 チケットサービス ☎955811
 9900

0円。全席自由 圓草加市文
化会館 ☎ 9 3 1 1 9 3 2 5

八潮市 

クリスマスイベント

時 12月15日(土)、16日(日)、午前
10時から 陽やしお生涯楽習
館 四 15日：クリスマスツリ
ーを飾ろう。16日：びっくり
スマス会、ミニコンサート(午
後2時〜4時) 費無料 圓
やしお生涯楽習館 ☎ 9 9 4 1
1 0 0 0

松伏町 

東京ウィヴァルディ合奏団
特別公演くギタリスト莊村
清志とともに
12月23日(祝)、午後2時開演
場田園ホール・エローラ(北
谷駅東口からエローラ行き
スで「中央公民館前」下車)
費3000円(高校生以下
無料)。全席指定。未就学
入場不可 団松伏町文化振
事業団 ☎ 99211001

A black sticky note is placed on a light-colored surface. The text on the note reads "行ってみたいな" (I want to go and see) and "となりまち" (Neighborhood). Below the text is a line graph with a series of white dots forming an upward curve. At the base of the graph are five white stick figures walking towards the right.

草加市 

ゆかいなクリスマスコンサート

ー ト

■ 12月16日(日)、午後3時開演
■ 草加市文化会館(松原町)
■ 地駅東口下車徒歩5分

■ 出演はアグネス・チャン、東京室内管弦楽団

■ 観覧券3

吉川市
冬休み映画会
12月23日(祝)、①午前10時～
午後、②午後1時30分～3時
分 場 吉川市中央公民館
吉川駅北口下車徒歩10分)
因 スチュアートリトル (費)
料 圓吉川市中央公民館

▼獨協インターナショナル・
フォーラム&オーブンカレ
ッジくバルザックとその時
代々
時12月7日(金)、8日(土)、午前
10時〜午後6時(8日は午後
5時30分まで) 獨協協大学
中央棟3階大会議室 費無料
申込み、直接会場へ 獨協
協大学国際交流センター ☎9
4611918
▼文教大学吹奏楽部・第24回
定期演奏会
時12月15日(土)、午後6時開演
場サンシティ・大ホール
費一般800円、中学生以下
600円。全席自由 團奥山

園一般3000円、シニア(65歳以上)および小学・中学校・高校生2000円。心身障害者の方は無料招待席(約200席)あり。(財)越谷コミュニティセンター共催 岡J・M・K事務局・浅井 ☎96446658
▼日光街道ルネッサンス市民シンポジウム
 時12月24日(休)、午後1時30分～4時30分 場春日部市民文化会館 内スライド「日光街道いま・むかし」上映、パネルディスカッションほか 岡日光街道ルネッサンス彩の国協議会事務局(埼玉新聞社企画部内) ☎04

市教育委員会後援 圓ガイ
シンフォニーを共に奏でる
・米山 ☎ 9 6 2 1 2 4 8 6
文教大学ピアノアンサンブ
ル愛好会・第23回定期演奏
会
12月5日(木)、午後6時開演
場サンシティ・小ホール
400円。全席自由 圓山
☎ 0 9 0 1 4 2 0 2 1 5 3
2
文教大学異文化体験講演会
12月12日(水)、午後4時20分
6時 場文教大学 円中国
講師から見た日本と日本人
について 圓文教大学言語文
研究所 ☎ 9 7 4 1 1 8 8 1 1

ふれ
ラウンジ
あい
タウン情報

▼ J・M・K 2001年J
AZZ&ゴスペルXmas
チャリティコンサート
時12月23日(祝)、午後4時開演
場ナインティ・大ホール

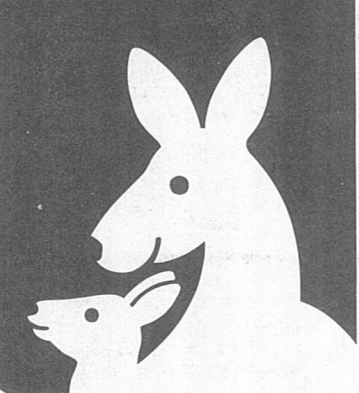
映画「地球交響曲 ガイア
シンフォニー第4番」
12月27日(木)、午後2時30分
6時30分上映 場サシテ
・小ホール 費前売り10
円、当日1200円。成

時毎月第2・4火曜日、午後
 1時～3時 場大沢北交流館
 費入会金1000円、月会

ギヤラリー 費無料 岡現代
書法芸術家連盟・石渡 ☎ 96
2113765

場ア・ス・ヴェルデホール
(赤山町) 費無料 岡島根
96211359

HEALTH&LIFE
健康と暮らし
問合せは各施設へ



保健センター
☎343-0022
東大沢1-12-1



☎978-3511

対象は市内在住の方。特に記載がない場合は保健センター、費用は無料、申込みは電話で保健センターへ(申込み順)

教室・講座

●育児教室
場時対▽保健センター…12月3

対象は市内在住の方。特に記載がない場合は保健センター、費用は無料、申込みは電話で保健センターへ(申込み順)

●生活習慣病予防講座「高血圧症はこう防ぐ」
場時対▽保健センター…12月5
1時 因かぜ撃退食(調理実習) 30分 費500円
●生活習慣病予防講座「高血圧症はこう防ぐ」
場時対▽保健センター…12月5
1時 因かぜ撃退食(調理実習) 30分 費500円

●健康増進生活講座「ヘルシーキッチン」
場時対▽保健センター…12月5
1時 因かぜ撃退食(調理実習) 30分 費500円

●地域健康づくり講習会「高血圧予防教室」
場時対▽越ヶ谷公民館・蒲生公民館…12月12日(水)▽千間台記念館…12月13日(木)▽保健センター…12月14日(金) いずれも午前10時～午後1時 因講話と実習 対各会場24人 費400円

薬の相談コーナー
越谷市薬剤師会
▷12月の相談日
18日(火)
午後1時～3時
▷保健センター2階

休日当番医

12月2日
▷弥栄医院☎974-4407 弥栄町1-105-184/内・小
▷南越谷病院☎987-2811 南越谷1-4-63/内・外・整・皮・リハ
▷山里歯科クリニック ☎988-6487 蒲生3-3-46/歯

12月9日
▷一番ヶ瀬医院☎976-8111 平方1973-1/小・内
▷清松クリニック☎986-6105 南越谷1-16-1/内・胃・外・皮・リハ
▷マツナガ歯科医院☎989-0008 蒲生茜町2-14/歯・小歯

12月16日
▷岡野クリニック☎969-0223 赤山町6-2-8/内・小・呼・循・ア
▷佐藤産婦人科☎964-1584 東越谷1-8-3/産婦
▷浅香歯科医院☎985-5819 蒲生茜町14-11/歯・小歯

12月23日
▷会田病院☎962-3430 御殿町1-12/内・胃・外・整・泌・耳・鼻・咽・喉科
▷徳丸耳鼻咽喉科医院 ☎986-1394 蒲生寿町8-32/耳
▷タカハシ歯科医院☎989-1817 蒲生茜町12-7/歯・小歯・矯歯

12月24日
▷十全病院☎964-7377 赤山町5-10-18/内・小・外・整
▷大泊クリニック☎978-6323 大泊793-5/内・小
▷長谷川歯科医院☎989-4182 蒲生茜町20-7/歯・小歯・矯歯・歯口

12月29日
▷獨協医科大学越谷病院 ☎965-1111 南越谷2-1-50/内・呼・消・循・小・外・整・心・眼・小外・産婦・耳・脳・泌・麻・精
▷トミタ診療所☎985-5828 蒲生西町2-17-9/小・内・ア・皮
▷糸賀歯科医院☎988-1221 蒲生寿町8-32/歯

12月30日
▷蒲生診療所☎986-6700 蒲生寿町17-19/内・小
▷市川胃腸科外科病院 ☎965-7100 東越谷7-3-2/内・胃・外・整・皮・肛・リハ
▷中井歯科医院☎987-3182 蒲生寿町14-40/歯

12月31日
▷十全病院☎964-7377 赤山町5-10-18/内・小・外・整
▷境医院☎974-0552 下間久里886-66/内・小・外・整・皮
▷大野歯科医院☎988-1388 蒲生寿町17-12/歯・小歯
▷田中歯科☎974-3030 大沢2-4-31/歯

1月1日
▷境医院☎974-0552 下間久里886-66/内・小・外・整・皮
▷慶和病院☎978-0033 千間台西2-12-8/内・小・外・整・皮・形・歯・リハ・泌・整・放・歯・美口
▷大田歯科医院☎988-5396 蒲生寿町18-43/歯
▷山崎歯科医院☎977-8846 大沢3-10-1/歯

1月2日
▷十全病院☎964-7377 赤山町5-10-18/内・小・外・整
▷越谷市立病院☎965-2221 東越谷10-47-1/内・呼・消・循・小・外・整・脳・産・婦・眼・耳・皮・泌・麻・神内・放
▷山下歯科医院☎985-3117 大間野町3-103-2/歯
▷東歯科医院☎976-8248 袋山1141-3/歯・小歯

1月3日
▷越谷北病院☎979-2000 千間台西2-4-6/内・胃・小・外・整・脳・皮・泌・肛・リハ・リウ・ア
▷新世紀脳神経外科☎971-3366 船渡117-1/脳・内・神内・心内
▷木村隆好歯科診療所 ☎985-6168 南町3-9-19/歯

平成13年度改訂版 「知っていますか 介護保険」を 作成しました

この冊子は、介護保険の認定からサービス利用までの流れや、居宅・在宅サービスの内容、サービスを受けたときの負担、保険料など介護保険の制度やしきみについてわかりやすくまとめたものです。上手に制度をご利用いただくための手引書としてご利用ください。



市役所総合受付・介護保険課・出張所・公民館・老人福祉センターなどの主な公共施設でお配りしています
関介護保険課 ☎963-9168

●成人栄養相談
場時対▽保健センター…12月5
1時 因生活習慣病予防の個別相談 対10人
●乳幼児栄養相談
場時対▽保健センター…12月5
1時 因生活習慣病予防の個別相談 対10人

必要) 市内指定医療機関で予診票・注意書(保健センターにもあります)を受け取り、接種日時を予約してください

越谷保健所からの お知らせ
☎964-11266

保健所ではエイズについての相談・検査を行っています。また、「埼玉県エイズホットライン」でも電話相談を受け付けていますのでご利用ください。詳しくは保健所保健予防推進担当へお問い合わせください。

埼玉県エイズホットライン
☎048-825-3060
受け付けは毎週月曜～金曜日の午前10時30分～午後3時30分



お知らせ
●高齢者のインフルエンザの予防接種を行っています
場時対▽保健センター…12月5
1時 因生活習慣病予防の個別相談 対10人

●忘れていませんか？エイズのこと
12月1日は「世界エイズデー」です。
エイズ患者・感染者は若者を中心に年々増加していますが、相談・検査件数は逆に減少傾向にあり、エイズに対する社会の関心の低下が心配されます。また、性器クラミジア感染症などの「性感染症」にかかると、HIVに感染する可能性が高まるとされています。この機会に、エイズや性感染症について、考えてみませんか。

ご協力ください 愛の献血

●12月の献血予定
27日(木)、午後1時～3時30分
場時対▽独協医科大学越谷病院正
面玄関付近
●サンシティ献血ルーム(サンシティ1階南図書室隣) ☎0120-1137-379

では、水曜日を除く毎日献血ができます。受け付けは午前10時～午後1時、午後2時～5時30分です。
現在、血友病治療製剤が不足しています。原料となる血漿確保のため、成分献血への協力をお願いします。
ご協力をお願いします。
日(月)14年1月3日(木)は、お休みです。

保育所(園)一覧

保育所(園)名	所在地	対象
蒲生	蒲生寿町9-23	0~5歳
大袋	恩間151	0~5歳
大相模	大成町1-2158	3~5歳
桜井	平方1349	2~5歳
増林	東越谷8-180	0~5歳
大沢第一	大沢3-16-45	0~5歳
中央	越ヶ谷3-2-28	0~5歳
深田	下間久里318-1	0~5歳
七左	七左町1-184	2~5歳
荻島	南荻島737	0~5歳
赤山	赤山町4-2-11	0~5歳
蒲生南	南町1-10-20	0~5歳
新方	北川崎729-1	0~5歳
大袋北	袋山475-3	0~5歳
宮本	宮本町5-250-1	0~5歳
登戸	登戸町42-10	0~5歳
赤山第二	赤山町2-58-1	0~5歳
蒲生第三	蒲生2-13-9	0~5歳
越ヶ谷	越ヶ谷本町3-7	0~5歳
あおい	越ヶ谷2549	4~5歳
おおたけ	大竹692-2	0~5歳
のびる	相模町2-64-1	0~5歳
しらとり	弥十郎275-1	0~5歳
袋山	袋山1956-1	0~5歳
第二越谷	増森395	0~5歳

*太線より下は私立保育園。年齢は14年4月1日現在

学童保育室のある小学校

蒲生小・蒲生第二小・南越谷小・大沢小・大袋小・東越谷小・弥栄小・大袋北小・宮本小・蒲生南小・西方小・桜井南小・大沢北小・鷺後小・千間台小・花田小・出羽小・増林小・平方小・大間野小

民間学童保育室

市の学童保育室のほか、市内には3カ所の民間学童保育室があります。入所の受け付けや、保育料等が異なります。詳しくは午後2時以降に各学童保育室へ

- ・桜井小学校区
「どろんこクラブ」
大泊249-11、☎977-0549
- ・荻島小学校区
「げんきクラブ」
南荻島3376-1、☎977-5653
- ・越ヶ谷小学校区
「ピノキオ・キッズ・クラブ」
越ヶ谷本町3-7(越ヶ谷保育園内)
☎962-2526

平成14年度 保育所(園)・学童保育室の 入所受け付け

平成14年4月1日付けの、保育所(園)および学童保育室の入所申し込みを次のとおり受け付けます。

〔日時〕 1月7日(月)~10日(木) 13日(日)、午前9時~午後5時
〔会場〕 市役所第二庁舎5階 大会議室

〔対象〕 ▽保育所(園)：保護者が、仕事や病気などにより日中の保育が困難な家庭の乳幼児

▽学童保育室：14年4月1日現在小学1~3年生で、保護者(両親)が就労などで放課後の保育が常時困難な家庭の児童

入所申込書は、12月3日(月)か

から保育課(第二庁舎2階)・各保育所(園)および各学童保育室でお配りします。なお、初日の1月7日(月)および最終日の13日(日)は混雑が予想されますので時間に余裕をもってお申し込みください。

軽い障害を持つ お子さんの保育を行います 言語や情緒などに軽い障害をお持ちの3~5歳児の保育を、指定保育所で行っています(保育所の

入所要件を満たしていることが必要です)。4月1日付けの入所を希望する方は、12月3日(月)~6日(木)、午前8時30分~午後5時に保育課へ電話してください。入所申し込みは1月7日(月)~10日(木)に行います。

家庭保育室をご利用ください 生後6週間~3歳未満の乳幼児を保育する家庭保育室が市内各所にあります。入所資格は保育所の

第二越谷保育園(定員100人)が、増森に開園します。対象は0歳~5歳児。入所申し込み等詳しくは左記へ 園越ヶ谷保育園 ☎962-2255

第二越谷保育園(私立)が開園します

越谷市子育てサロン
☎343-0845
南越谷1-11-4
新越谷駅ヴァリエ1階
西口 コーヒーショップ
東口 旅行会社
☎961-3623

住所・氏名(親子)・子どもの年齢・電話番号を記入し、12月14日(金)(消印有効)までに子育てサロンへ。1人1講座のみで市内在住の方。多数の場合は抽せん。結果は必ずご連絡します。

子育てサロンの子育て講座 毎月27日(日)、午後1時30分~3時30分 ①子の成長・親の成長について考える ②乳幼児と両親5組

花田学童保育室の子育て講座 ヲチヨキチヨキチヨッキンくるくるタコ作り 1月25日(金)、午前10時30分~11時30分 ②歳児と保護者10組 ③無料 ④クレヨン、ハサミ

入所要件に準じます。入室申請書等は保育課でお配りしています。 園保育課 ☎963-9167

FAMILYPAGE
親子のページ
問合せは各施設へ

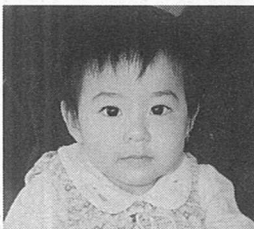
▽英語であそぶーValentine's Eveー 1月17日(木) ②歳児と保護者10組 ③無料 ④0円 ▽親子で楽しむ!!リズム体操・わらわらたとかんたん工作「オニのお面」 1月24日(木) ②歳児と保護者10組 ③無料 ④ママといっしょにあそぼう! 1月31日(木) ⑥6カ月~12カ月児と保護者8組 ⑦無料 ⑧バスタオル、ハンカチ各1枚

利用について ひとり親家庭児童就学支度金 母子家庭、父子家庭の親または養育者(親以外で子どもを育てている方)で、14年4月に小・中学校に入学するお子さんを養育し、次の要件をすべて満たす方。①申請者および申請者と同居している申請者の扶養義務者全員が市民税非課税世帯である。②生活保護を受給していない。③支給額は1人につき小学校8000円、中学校1万2000円 ④申請者の振込先金融機関(郵便局は不可)がわかるもの(預金通帳など)、13年度非課税証明書(13年1月2日以降転入の方のみ)、年金・手当等の受給状況がわかるもの(遺族年金証書・児童扶養手当証書・ひとり親家庭等医療費受給者証など)をお持ちのうえ、所定用紙

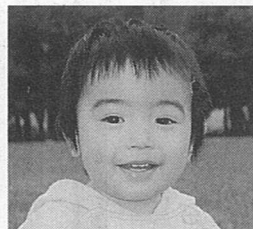
入学準備金をお貸しします 14年4月に高校や大学に入学予定の保護者(市内在住の方に限る)で、入学資金にお困りの方(合格発表前の方も申請可) ⑤貸付額は高校50万円以内、大学80万円以内。無利子。返済は卒業後6カ月据え置き、5年以内の年賦または半年賦返済 ⑥1月10日(木)~30日(水)に、貸付申請書に家庭調書、在学または出身校の校長の推薦書、課税証明書、申請人(世帯)および連帯保証人1人(市内に1年以上居住し、独立して生計を営む方の住民票の写しを添えて直接左記へ。案内書は教育委員会総務課でお配りしています) ⑦教育委員会総務課 ☎963-9281

こんにちは すこやかさん

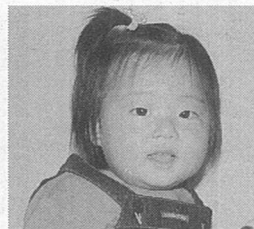
このコーナーへの掲載希望がとても多いため、ご紹介がたいへん遅れています。なお、これから掲載を希望される方は半年ほど先となります。問広報広聴課広報担当 ☎963-9117



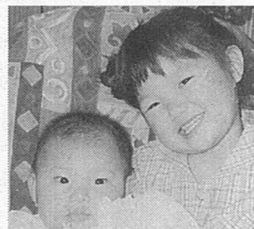
みいだななちゃん
▲三井田奈々ちゃん
(H12.6.4 袋山)



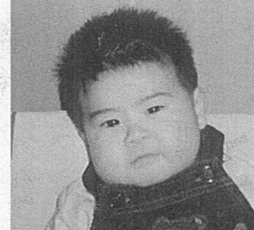
さかばこうき
▲坂場光稀くん
(H12.6.5 南越谷)



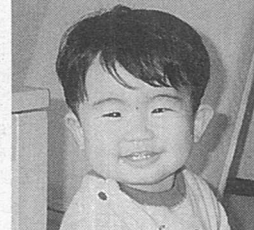
なるせはるか
▲成瀬晴香ちゃん
(H12.7.6 宮本町)



ささき
▲佐々木あゆりちゃん、あみちゃん
(H13.7.16、H10.7.12 蒲生旭町)



なかむらりょうた
▲中村亮太くん
(H13.2.27 大成町)



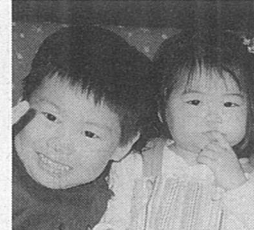
おのでらしゅんすけ
▲小野寺俊介くん
(H12.9.29 赤山町)



もりたしょうた ことみ
▲森田翔太くん、琴海ちゃん
(2人ともH13.1.27 増森)



ふじまきりゅうじ
▲藤巻竜司くん
(H13.2.16 中島)



いとうはやと ももか
▲伊藤楓杜くん、百花ちゃん
(H10.1.4、H12.4.27 東越谷)

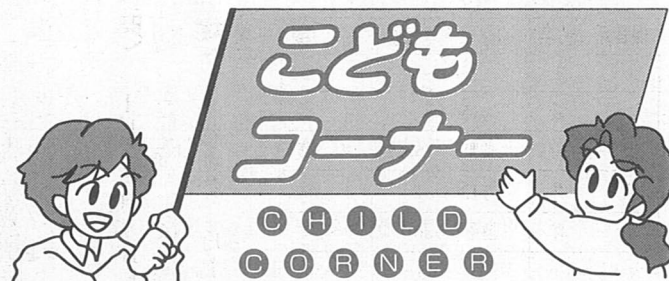


ふじしまけいご
▲藤島圭吾くん
(H12.7.22 南荻島)

越谷市子ども憲章

平成10年11月3日制定

水と緑と太陽に恵まれた越谷市の未来を担うわたしたちは、夢と誇りを持ち、みんな仲良く助け合って生きていくことを誓い、ここに「越谷市子ども憲章」を定めます。
自立—わたしたちは、互いに認め励まし合い、自分の道を歩んでいきます。
責任—わたしたちは、礼儀正しく、きまりを守り、責任を持って行動します。
健康—わたしたちは、生命を大切に、明るく、たくましく生きていきます。
感謝—わたしたちは、思いやりの心と、「ありがとう」の気持ちを持ち続けます。
環境—わたしたちは、自然や文化を大切に、環境にやさしくします。



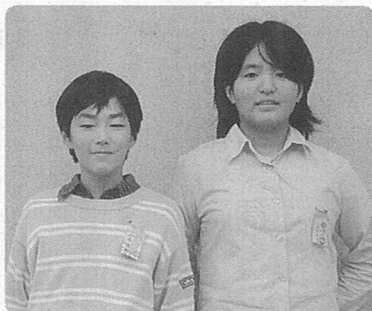
学校紹介



ビオトープ

④3 花田小学校 「花田小良いとこ ベスト3」

- 1位 ビオトープ
- 2位 歌声
- 3位 たてわり活動



わたしたちの小学校では、全校児童に「学校良いところアンケート」をとりました。
その第1位は「ビオトープ」です。昨年度、全校児童が力を合わせて作り上げました。そのためか、多くの票が入りました。
第2位は「歌声」です。花田小は明るい歌声が特色です。毎年、他校の先生方に歌を聴いていただいたり、先生方といっしょに合唱をしたりしています。
第3位は「たてわり活動」です。1年生から6年生までの児童がグループに分かれて、仲よく遊んでいます。これからも、こんな良いところを引き継いでいきたいです。
*次回は年間台中です
▲紹介してくれた6年生の山本信彰くん(左)、三村真奈美さん(右)

総合的な学習の時間に 「松田さんの話」を聞いて



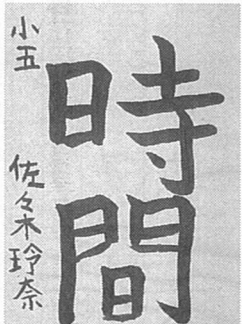
4年 笠原彩也香さん



笠原 彩也香さん

「みなさん、目をつぶって
お母さんの顔を思い浮かべて
ください。」最初、松田さんは
そう言いました。
目をつぶると写真を見てい

るように、お母さんの顔がう
かんできました。「それが、想
像の目です。わたしは、目が
見えないけれど、想像の目で
みなさんの顔を見ています。」
松田さんは、もうまく色そ
へんせいしようという病気で
目を悪くしてしまいました。
友だちの白石さんたちに、お
手伝いしてもらったけれど、
1人で外出することもあるそ

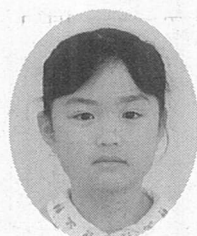


佐々木 玲奈さん

うです。そんな時は、だれか
がきつと声をかけてくれる、



村上 紀里香さん



村上 紀里香さん

「盲ろう犬はいるのですか。」
と友だちがしつ問しました。
「動物は好きだけど、やっぱり
人と歩くのが好きだから盲ど
う犬はいません。」と松田さん
は答えました。
わたしは、体の不自由な人
が困っていたら声をかけたい
です。
*次回は西中です

こどもニュース 児童館で 県民の日イベントを開催

11月14日の県民の日、児童館コスモスとヒマワリで、県民の日特別イベントが行われました。



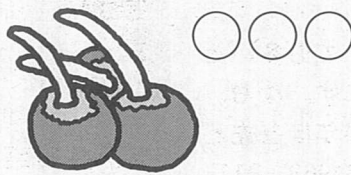
スペシャルサイエンスショー(児童館コスモス)

コスモスでは、スペシャルサイエンスショーで不思議なコスモゼリー作りやプラネタリウムでの秋の星空観察、アニマルバルーンづくりなどを開催。ヒマワリでは、英語を使った歌やゲーム、バイオテクノロジー体験、身近な材料を使ったかんたん工作などさまざまな楽しいイベントが行われました。
両児童館とも、多くの小学生や親子づれが訪れ、1日中子どもたちの笑顔があふれていました。



第353回もんだい

私たちが暮らす越谷の特産品で、おせち料理に欠かせない野菜を知っているかな？漢字で「慈姑」と書くこの野菜の読み方は何かな。○の中に言葉を入れてね。



●応募のしかた●

1. はがきに答えと住所、氏名(ふりがな)、性別、学校名、学年、広報を読んだ感想などを書いてください。
2. しめきりは12月15日消印のものまでです。
3. あて先は☎343-8501越谷市役所「広報こしがや」こどもクイズ係まで。
4. 正解10人のお友達に記念品をおくりします。正解者多数の場合は抽せん。
5. 応募できる人は市内に住む小・中学生です。
6. 当せん者は広報こしがやお知らせ版1月号で発表します。



こどもクイズ
とうせんしゃ

11月号(352回)
応募27通 正解27通
●こたえ ②プレミアム付
き商品券
●当選者(敬称略)
くろだ たつま 鷺 後小1年
吉野 雅史 大間野小1年
小田 みさき 萩 島小2年
かすや りょうた 宮 本小2年
尾頭 和樹 南越谷小3年
遠藤 真奈美 大袋北小3年
篠田 真紀 出 羽小4年
追野 将弘 大袋北小5年
大塚 桃子 西 中1年
久保 祐二 大 袋中2年
これからも、どんどんこどもクイズに応募してね。

各種相談 *相談はすべて無料です

市民 月曜～金曜日(祝日を除く)。午前9時～午後4時30分。中央市民会館4階第1相談室。日常生活全般における相続、債権、債務、離婚、賠償等法律上の問題を含んだ民事関係や市政に関することについて。問合せ/市民生活課☎963-9156

法律 毎週水曜日(祝日の場合は翌日)。午後1時～4時。中央市民会館4階相談室。毎週火曜日(祝日の場合は月曜日)、午後1時から市民生活課で予約受け付け(電話のみ)。定員8人。法律上の諸問題について弁護士が応じます(交通事故を除く)。申込みが多いため、上記の市民相談もご利用ください。問合せ/市民生活課☎963-9156

交通事故 月曜～金曜日(祝日を除く)。午前9時～午後4時30分。中央市民会館4階第1相談室。交通事故による補償問題、手続きなどについて。問合せ/市民生活課☎963-9156

交通事故 (弁護士) 毎月第3火曜日。午後1時～4時。中央市民会館4階相談室。当日午前9時から市民生活課で電話予約受け付け。定員8人。問合せ/市民生活課☎963-9156

行政 毎月第2金曜日。午前10時～午後3時。中央市民会館4階相談室。行政上の諸問題について。問合せ/市民生活課☎963-9156

行政書士 毎月第1金曜日。午前10時～午後3時。中央市民会館4階相談室。電話不可。内容証明、契約、示談、相続、遺言、告訴、告発、法律文書、会社設立、営業許可、農地転用、開発許可、金銭貸借問題、家事問題等について。問合せ/市民生活課☎963-9156

登記 毎月第1水曜日。午前9時～正午。中央市民会館4階相談室。登記、供託、分筆表示など法務局、裁判所に提出する書類について司法書士と土地家屋調査士が応じます。問合せ/市民生活課☎963-9156

不動産 毎月20日。午前10時～午後3時。埼玉県宅建協会越谷支部(市役所駐車場横)。不動産に関することについて弁護士と相談員が応じます。問合せ/埼玉県宅建協会越谷支部☎964-7611

人権 毎月第3木曜日。午前10時～午後3時。中央市民会館5階第7会議室。人間関係や人権問題について。問合せ/同和対策課☎963-9119

人権 毎週月曜日(祝日を除く)。午前9時～午後4時。さいたま地方法務局越谷支局。問合せ/さいたま地方法務局越谷支局人権擁護課☎966-1321

税務 毎月第1月曜日。午前10時～午後3時。中央市民会館4階相談室。税金関係全般について関東信越税理士会越谷支部の税理士が応じます。問合せ/市民生活課☎963-9156

税務 毎月第2火曜日。午前10時～午後3時。中央市民会館4階相談室。贈与、譲渡、相続等の国税について。問合せ/市民生活課☎963-9156

税務 (関東信越税理士会越谷支部) 毎週月曜・木曜日。午後1時～4時。越谷税理士会税務指導所(赤山町3-3-4草島商店3階、越谷税務署前)。税金関係全般について関東信越税理士会越谷支部の税理士が応じます。問合せ/関東信越税理士会越谷支部☎962-6131

消費生活 月曜～金曜日(祝日を除く)。午前9時30分～午後3時30分。中央市民会館4階消費生活センター。商品やサービスの疑問や不審、訪問販売のトラブルなどについて。問合せ/消費生活センター☎965-8886

公共事業用地補償 (中央用地対策連絡協議会) 毎月第2・4木曜日(祝日を除く)。午後1時～4時。中央市民会館4階相談室。公共事業に伴う土地の買収や建物移転などについて。問合せ/街路課用地係☎963-9224

内職 毎週火曜・木曜日(祝日を除く)。午前10時～午後3時30分(受け付けは午前10時～正午、午後1時～3時)。中央市民会館4階相談室。内職の相談、あっせん、求人者の相談について。問合せ/産業振興課労政係☎964-2111

労働 (社会保険労務士) 毎週金曜日(祝日・1月4日を除く)。午後1時～4時。中央市民会館4階相談室。賃金、労災、雇用、厚生年金などについて。電話可。問合せ/産業振興課労政係☎964-2111

高齢者職業 月曜～金曜日(祝日を除く)。午前9時～午後5時(受け付けは午前9時～11時30分、午後1時～4時30分)。中央市民会館4階相談室。高齢者の就職あっせん、求人者の相談について。問合せ/高齢者職業相談室☎963-9211

経営 (中小企業診断士) 12月5日(水)、19日(水)、1月7日(月)、16日(水)。午前10時～午後4時。中央市民会館4階相談室。事業経営上の問題や経営相談について。電話可。問合せ/商業観光課商業係☎963-9191

越谷パートバンク 火曜～土曜日(祝日を除く)。午前9時～午後5時(受け付けは午前9時～11時、午後1時～4時)。越谷コミュニティセンター2階。パートタイマーの就職あっせん、求人相談について。問合せ/越谷パートバンク☎988-1717

教育 月曜～土曜日(祝日を除く)。午前9時30分～午後5時(電話相談は午後9時まで)。越谷市教育相談所(東越谷3-10-7)。いじめ、不登校、非行、発達相談等。対象は幼児～高校生。申込み・問合せ/越谷市教育相談所☎966-6833

家庭児童 月曜～金曜日(祝日を除く)。午前9時～午後4時。中央市民会館4階相談室。電話可。しつけや習慣、不登校、いじめ、非行、家族関係など18歳までの相談を行います。問合せ/児童福祉課児童福祉係☎964-2111

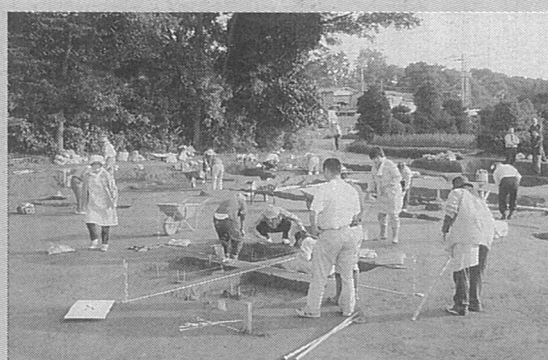
まちのわだい タウンヒート



はしご車を使った救出訓練

はしご車を使った救出訓練
また、この日はしらこぼとレディの海老澤ユリカさんが1日消防署長として火災予防の呼びかけを行ったほか、消防音楽隊による演奏も行われました。

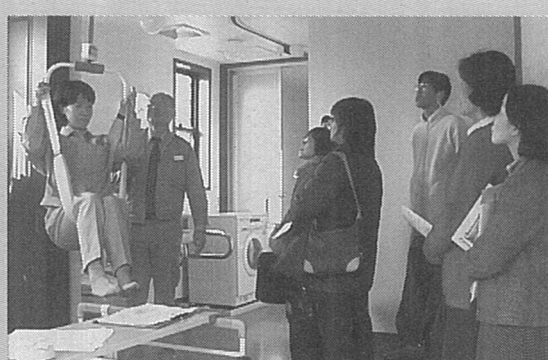
火災予防運動にあわせ
新越谷駅で消防演習
約260人が参加
11月9日～15日の秋季节、国火災予防運動にあわせ、11月7日、新越谷駅東口ロータリーを会場に消防演習が行われました。
消防署を使った初期消火活動や特別救助隊による救出訓練に、地元の商店会などから約260人が参加。緊急時、地域の協力体制がいかに大切か実感していました。併せて県防災航空隊によるヘリコプターを使った空輸搬送・収容訓練も行われました。



発掘調査は約3カ月におよびました

発掘調査は約3カ月におよびました
11月4日に行われた遺跡の見学会には約300人が参加。身近なところに昔の人の住居跡がありびっくりなど話していました。なお、遺跡は埋め戻しが終了し、今後は出土品を詳しく分析・整理していく予定です。

区画整理事業地を確認
大道遺跡を発掘調査
竪穴式住居跡6軒など
平成12年度に実施した、西大袋土地区画整理事業地の埋蔵文化財試掘調査で、大道に9～10世紀の集落跡地があるのが確認されました。
8月6日からの発掘調査の結果、平安時代の竪穴式住居跡6軒、土師器・須恵器等の土器、漁業用のおもりなどが多数出土しました。



住まいの情報館で市職員から説明を受ける受講生

住まいの情報館で市職員から説明を受ける受講生
参加者からは「知りたい情報がたくさん得られてよかったです」などの感想もあり、評判も上々でした。

知りたい情報が満載
住まいづくり塾を開催
不安や疑問を解消
住宅の建設や増改築を考えるとき、誰でも疑問や不安を持つものです。それらを少しでも解決してもらおうと、11月15日、中央市民会館と越谷市住まいの情報館を会場に住まいづくり塾が開かれました。
初めての開催となった今回、16の方が受講しました。午前中、専門家から資金計画や税金について説明を受けたあと、午後からは情報館に移動。電化住宅や環境共生、バリアフリー対策について学びました。

30分間の市政ニュース番組

テレビ広報番組

テレビ埼玉	ケーブルテレビ
12月16日(日) 9:30～10:00	12月16日(日)～22日(土) 6:00～6:30 12:00～12:30 12月17日(月) 16:00～16:30 11:00～11:30 19:00～19:30 21:00～21:30

〈12月放送分の主な内容〉
・地区まちづくり推進計画について
・消防署の活動
*番組は市のホームページ(アドレスは欄外に記載)から動画のまを見ることもできます
*放送を収録したビデオテープ(前月分まで)を市役所広報広聴課、市立図書館、各公民館、こぼと館(中央市民会館1階)で貸し出しています

ご意見、ご感想をお寄せください。
問合せ 広報広聴課広報担当 ☎963-9117



広報

こしがや

皆様のご協力で
市民まつりを無事終了
することができました



平成13年 2001.12.1 臨時特集号

発行/越谷市 ☎343-8501 埼玉県越谷市越ヶ谷四丁目2番1号 ☎048(964)2111(代表) FAX048(965)6433 編集/秘書室広報広聴課



140団体に参加したオープニングパレード



市民の手作りによるビックイベント

第27回 越谷市民まつり

～楽しかった思い出をもう一度～

8月4日に開催した「水上フェスティバル」、9月30日に開催した「市民まつり」は、多くの皆様のご協力を得て、無事終了することができました。交通安全パレードをはじめ、しらこぼとレディコンテスト、段ボール船競漕、花火大会など、楽しかった思い出の数々を写真を中心に振り返るとともに、ご協賛いただいた方々を紹介します。



初代しらこぼとレディに選ばれた3人(左から川崎彩美さん、野村由美子さん、海老澤ユリカさん)。インタビューを3面に掲載しています

◆身長 160センチ
◆血液型 A型
◆好きな食べ物 いちご
◆信条 充実した毎日を送ること

参加するたぐさんの行事を盛り上げられるまうがらばります。

横谷のイメージは緑が多いことで、元荒川の桜並木が特に気に入っています。

特技はピアノで、休日は映画観賞やショッピンクを楽しんでいます。今、一番興味があることはアロマセラピーで、そのほか、パン作りやジャムにもチャレンジしてみたいと思っています。将来の夢は、国際関係の仕事です。

1年間、楽しく活動していきたいと思っていますので、どうぞよろしく願います。

私の名前が呼ばれたときは、びっくりしましたが、とてもうれしかったです。これから



◆身長 168センチ
◆血液型 AB型
◆好きな食べ物 和食全般
◆信条 明るく元気に

しらこばとレディに選ばれた時は、「まさか自分が」と思い、とても驚きました。越谷に勤めるようになってまだ半年あまりですが、これから協力お世話になる越谷市の皆さんに、少しでも長くお世話になりたいと思います。

越谷は、南越谷の阿波踊りに代表されるように、とても活気あふれるまちだと思います。しらこばと水公園のような水と緑に恵まれた風景が気に入っています。

料理が好きで、休日にはよくお菓子を作ります。将来はあたなたか家庭を築けたらいいかな、と思っています。

明るさや元気の良さで1年間がんばります。よろしくお願いします。

◆身長 163センチ
◆血液型 A型
◆好きな食べ物 クレープ、たこ焼
◆信条 のびのびやっていくこと

初代のしらこば
とレディに選ばれ
たてもうれしかつ
てです。選ばれた
からには、越谷市
のためのPR活動に一生懸命がんばりたいと思
います。



越谷では、文教大学周辺の元荒川の風景が
好きです。春は桜がとてもきれいですよ。
体を動かすことが好きで、最近では乗馬をよ
くやります。マラソンが得意で、走ることに
は自信があります。

将来は、教師になりたいと思っています。
今、アルバイトをしている学習塾の生徒たち
の成績を上げるためにがんばっています。
今後、越谷市のたくさんのイベントに参加
しますのでもうよろしくお願いします。

わたしたち3人、しるこはとレディ“としてがんばります

川崎 彩美さん

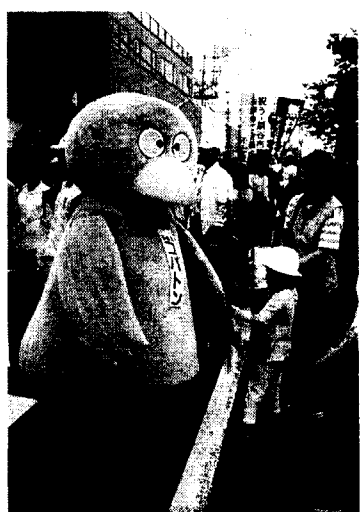
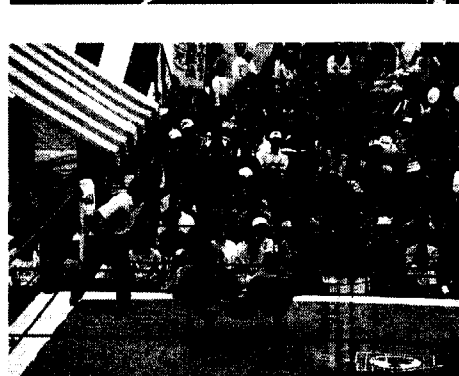
野村由美子さん

海老澤ユリカさん

川崎 彩美さん

野村由美子さん

海老澤ユリカさん



～あふれる笑顔 みんなが主役～

市民まつり
思い出のアルバム

9月30日(日)、市役所周辺を会場に開催された第27回越谷市民まつり。当日はおよそ22万人の人出でにぎわいました。140団体が参加した交通安全パレードやプロレス大会、大道芸などたくさんのイベントや展示などをみんなが楽しみました。



第27回 越谷市民まつり
ご協力ありがとうございました

越谷市民まつりの開催にあたり、多くの事業所や団体、さらに個人の方々から多大なご協力をいただきました。ここで厚くお礼申し上げます。ご協賛いただいた方々は次のとおりです（順不同、敬称略）。

越谷流通団地運営協議会 越谷青年会議所 越谷市金融団 越谷地区安全運転管理者協会 越谷交通安全協会 (株)埼玉県地建物取引業協会 越谷支部 越谷ロータリークラブ 越谷南ロータリークラブ 越谷北ロータリークラブ 越谷西ロータリークラブ 越谷中ロータリークラブ 越谷ライオンズクラブ 越谷中央ライオンズクラブ 越谷平成ライオンズクラブ 越谷ふじライオンズクラブ 越谷建設推進協同組合 越谷市薦連組合 越谷市建設業協会 越谷市私立幼稚園協会 立正佼成会越谷教会 越谷市商工会 越谷地区グリーントラック・ハイク交通安全協議会 住宅産業経営懇話会 越谷市歯科医師会 越谷電気設備協同組合 越谷・松伏管工事業協同組合 越谷市たばこ販売促進会 越谷市文化連盟 N.T.T.東日本越谷営業支店 埼玉県道路使用適正化協会越谷支部 越谷地区交通安全推進事業所 越谷地区二輪車安全普及協会 越谷市薬剤師会 越谷市工業団地協同組合 越谷市経営懇話会 越谷市農業協同組合 越谷小売販組 埼玉県果穀小売商業組合越谷支部 越谷市自治会連合会 東京電力(株)越谷営業所 越谷市観光協会 越谷市国際交流協会 越谷市造園協会 越谷鉢の会 越谷郵便局 コシガヤ新技術研究グループ 埼玉司法書士会越谷支部 越谷市交通安全母会の会 越谷市連合婦人会 越谷市社会福祉協議会 越谷市民生委員・児童委員協議会 越谷市PTA連合会 越谷市農業団体連合会 越谷市子ども会育成連絡協議会 埼玉建築士会越谷支部越谷部会 越谷市更生保護婦人会 越谷パイプ愛好会 越谷コミュニティバース 中央土木建設(株) 主佐建設(株) 丸和土木(株) 新井製作所 赤土嘉治 山崎建設(株) マルニ工業(株) 勢力建設(株) ナカノヤ工業(株) 丸新建設(株) 高元建設(株) 日新舗道建設(株) エレベーター製造(株) ヨコヤマヨコバ 越谷店(株) ヨコヤマヨコバ 越谷店(株) 桜井建材店(株) 山崎建設(株) 忠保(株) 東京玉石(株) 鈴木組(株) 賢仁会菅原産婦人科 内田雅己 清和土木(株) 豊田工務店(株) アイデア サイレキ建設工業(株) 宇田建設(株) 越谷ゴム工業(株) 加藤商事(株) 吉野電化工業(株) 埼玉相互住宅(株) 青木運送(株) 青木建材工業(株) 太洋電設工業(株) 大和コンクリート工業(株) 瀬田倉庫産業(株) 島村玲郎 八木橋上建(株) 富士興業(株) 武蔵野金属(株) オオキマ塗装(株) フラワー企画(株) ユニキ(株) 岡安商店(株) 埼玉土木(株) 須賀工務店(株) 東京製粉機製作所(株) 飯島商事(株) マルオシ(株) 河上工務店(株) 花勝(株) 須賀商店(株) 鈴木商店(株) 伊豆神社 (株) 須賀院 (株) 四季フラワーセブンイレブン 大沢東店(株) 赤上製作所 秋田家 清水	南科医院 (株) ヤスナミ測量設計 食処みやぎ (株) 八光 矢島建設(株) 南崎コンクリート(株) スナックみさわ 高橋法律事務所 サンライズ工業(株) フタババイント(株) 為我井税務会計事務所 越谷材木商組合 越谷市だ作所 金井大道具(株) 松崎製作所 松本南科医院 全日本不動産協会越谷支部 中村土建(株) 田中南科医院 (株) イハシ (株) エフ広芸 (株) クリタエムデリカ(株) 桶新設備(株) 吉川土木道冷熱(株) 協和設備(株) 深野造園(株) 麗会越谷誠和病院 越谷交歓会(株) 鈴風企業 大伸化学(株) 秀和材木店 新日本航空サービ(株) ライダ新 田東武エビン(株) 太田新聞店 (株) 東武エコテック(株) 大阿蘇水質管理(株) 鷹工業(株) 渋谷板金工業(株) 大熊正行 (株) 鳥敷精肉店 アーパ(株) ハウス(株) 南商店 小林不動産 (株) ヤマキウリンサプライ 赤土興治 パルバルむらやま 共栄貨物自動車(株) 双葉産業(株) 大都交通(株) リエント商会 (株) 平和堂(株) 本家本店 (山) 山口基礎工事店 中尾医院 (株) 萩原工業 (株) 松崎ピアノ 池田事務所 (株) 正栄興産野(株) 浜野保険事務所 浜野豊(株) おかだ(株) 城盛製パ(株) 市(た) 林建設 とん喜ひさこ ぶどうの幼稚園 ほんち(株) まど幼稚園 タックスOZ チョココンテナ(株) トバ電気工事(株) トヨタカラ(株) 埼玉南越谷店(株) ハスミ歯科クリニック (株) 三床 ビスミーク(株) ホテルサンオークミ(株) ノミ化学(株) ユニバース(株) ストランアイ ワタキョーセイモア(株) 安井南科医院 宇田川芳行 越ヶ谷包装(株) 越谷ばと幼稚園 越ヶ谷かば幼稚園 越谷名倉整備院 横川コントロール(株) 河野南科医院 コンパシオン雅 外崎税務会計事務所 浦生観光バス(株) 浦生交通(株) 丸屋造花店 丸善設備工業所 岸田税務会計事務所 岩瀨商店 吉川税務会計事務所 京興服古長 居酒屋すず 共栄瓦斯(株) 橋本税務会計事務所 金谷工業 原大猫病院 幸手屋酒店 業 薔高橋 高橋総業(株) 黒田工業(株) 斉藤板金工業(株) 坂巻幸次法律事務所 坂巻土木(株) 埼玉葛工業(株) 若くは企画サー(株) 越谷店 埼玉群いすモーター(株) 三井生命保険(株) 三花自動車(株) 三協自動車(株) 三星化学工業(株) 山崎工務店 山口整形外科 山田謙治 司法書士松永健事務所 若松屋印刷(株) 秋元住研 小山税務会計事務所 小野塚建材(株) 小林税務会計事務所 昭和建設 松榮	交通(株) 青木和 石井工務店 青木清 青木大和 石井工務店 石倉保険 石塚南科医院 赤松税理士事務所 川上建設(株) 浅見工業所 浅子洋 善立産業(株) 村松建材工業(株) 大幸建設(株) 大沢会計事務所 第 生命保険 除(株) 澤田労働管理事務所 (株) 村会計事務所 中村鉄鋼(株) 中澤造園 猪又建設(株) 町田初次 長谷川労働管理事務所 都交通(株) 五番 島田人形店 埼玉自動車教習所 東武エコーン工業(株) 東武観光越谷営業所 東邦化研(株) 藤田医院 南越谷タクシ(株) 日本フエロ(株) (株) ニッパ 博多 飯田弥弥 嗣 飯野司法書士事務所 富士ダイカスト(株) 武蔵学園大開幼稚園 福地南科医院 本間南科医院 味処大門 民芸食事処 かん野 (株) タイレックス (株) 倉工務店 木村クリニック 門南科医院 行政書士 鈴木裕方 鈴木利明 獨逸医科大学越谷病院 (株) やまと石材 (株) アイエス (株) アラセイ商事 (株) シカワ (株) サンエ 緑化 (株) イックス (株) トハン (株) だいしん 越谷ポニースカインクグループ (株) 会田工務店 (株) 今井越谷営業所 (株) 佐々商店 (株) 山下工務店 (株) 山崎工務店 (株) 山宝商会 (株) 四ノ宮ビル (株) 小林組 (株) 松井家具 (株) 清水石油 (株) 西本商事 (株) 新建材店 (株) 石川商事 (株) 千葉工務店 (株) 泉金物建材センター (株) 浅子長吉商店 (株) 大西商事製作所 (株) 大仙関東支社 (株) 大田製作所 (株) 大東医療方(株) 日本工務店 (株) 東武園芸 (株) 日本漢方同友会 (株) 福井商事 (株) 平林ホンダ販売 (株) 桐桐造園 (株) 鈴木電気商会 (株) おたき (株) あびす屋 (株) アフニティ 島田 (株) オフイスエントウゼット (株) エンドレス (株) サンユクリエイト (株) セキ製作所 (株) トウショウ設計事務所 藤田都夫 (株) メルミイハマン (株) ヤマシ (株) ヤマダ造花 (株) 井原建設 (株) 井戸田管工社 (株) 栄設備 (株) 越谷商事(株) 山下製作所 (株) 花ケイ (株) 丸吉住宅センター (株) 吉田塗装(株) 五百旗頭加工所 (株) 江幸商事 (株) 高井製作所 (株) 高橋ケース製作所 (株) 藤自動車(株) 坂(株) 坂田エンジニアリング(株) 市川 (株) 若松 (株) 昌栄建設(株) 昭和和美研 (株) 植竹自動車(株) 森屋農場 (株) 進栄実業 (株) 杉本土建 (株) 西村建材店 (株) 石川商店 (株) 石塚建材 (株) 原室内工業(株) 染谷コンクリート (株) 前(株) 大熊建設 (株) 大野商店 (株) 大内食品(株) 智巧(株) 中村測量設計(株) 田村商店 (株) 田中自動車(株) 平総合開発 (株) 平野油店 (株) 朋愛 (株) 豊田設計 (株) 已川家(株) 梁瀬商店 (株) 林建設工業(株) 鈴木硝子店 (株) 割草和業 (株) 天香精神医学研究所 (株) 小池学園東前専門学校 (株) 袋山学園しらかば幼稚園 (株) 秀峰会越谷吉伸病院
--	--	--

はい、こちら越谷市役所です。☎964-2111（代表）

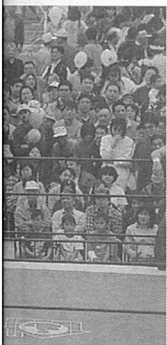
はい、こちら越谷市役所です。☎964-2111（代表）

～あふれる笑顔 みんなが主役～



市民まつり 思い出のアルバム

9月30日(日)、市役所周辺を会場に開催された第27回越谷市民まつり。当日はおよそ22万人の人出でにぎわいました。140団体が参加した交通安全パレードやプロレス大会、大道芸などたくさんのイベントや展示などをみんなが楽しみました。



第27回 越谷市民まつり

ご協力ありがとうございました

ございました

越谷市民まつりの開催にあたり、多くの事業所や団体、さらに個人の方々から多大なご協力をいただきました。ここで厚くお礼申し上げます。ご協賛いただいた方々は次のとおりです(順不同、敬称略)。

- | | | |
|--|--|--|
| 越谷流通団地運営協議会 越谷青年会議所 越谷市金融団 越谷地区安全運転管理者協会 越谷交通安全協会 (社)埼玉県宅地建物取引業協会越谷支部 越谷ロータリークラブ 越谷南ロータリークラブ 越谷北ロータリークラブ 越谷東ロータリークラブ 越谷西ロータリークラブ 越谷中ロータリークラブ 越谷ライオンズクラブ 越谷中央ライオンズクラブ 越谷平成ライオンズクラブ 越谷ふじライオンズクラブ 越谷建設推進協同組合 越谷市連合組合 越谷市建設業協会 越谷市私立幼稚園協会 立正佼成会越谷教会 越谷市商工会 越谷地区グリーントラック・ハイタク交通安全協議会 住宅産業経営懇話会 越谷市歯科医師会 越谷電気設備協同組合 越谷・松伏管工事業協同組合 越谷市たばこ販売促進会 越谷市文化連盟 N T T東日本越谷営業支店 埼玉県道路使用適正化協会越谷支部 越谷地区交通安全推進事業所協会 越谷地区二輪車安全普及協会 越谷市薬剤師会 越谷市工業団地協同組合 越谷工業経営 | 歯科医院 (株)ヤスナミ測量設計 食処みやぎ (株)八光 矢島建設 (株)南埼玉コンクリート (株)アオキ (有)橋本左官工業所 スナックみさわ 高橋法律事務所 サンライズ工業 (株)フタバペイント (株)為我井税務会計事務所 越谷材木商組合 越谷市だるま組合 丸十鋳産 (株)宮林製作所 金井大道具 (株)松崎紙工業 (株)松本歯科医院 全日本不動産協会越谷支部 中村土建 (株)田中歯科医院 (株)イハシ (株)エフ広芸 (株)クリタエイムデリカ (株)桶新設備 (株)吉川水道冷熱 (株)協和設備 (株)深野造園 (株)神谷燃料 (株)水谷工務店 (株)大神戸 (株)大同工業 (株)中新造園 (株)島忠 (株)豊田設備 (株)森田工業 (有)星野機械製作所 (有)中村塗装 (有)釘清商店 (有)田中水道工業所 (有)浜丁寿司 (有)康麗会越谷誠和病院 越谷交輸会 (株)鈴鳳企業 大伸化学 (有)秀和材木店 新日本航空サービス (株)ライダースショップピカビン (株)太田新聞店 (有)東武エコテック (株)大阿蘇水質管理 (株)鷹工業 (有)渋谷板金工業 (有)大熊正行 (有)鳥敬精肉店 アーバ | 交通(有) 上床会計事務所 植竹金物店 青木むね 青木伸翁 青木清 青木大和 石井工務店 石井商店 石河法律事務所 石倉保険 石塚歯科医院 赤松税理士事務所 川上建設 (株)浅見工業所 浅子洋 善立産業 (株)村松建材工業 (有) 大幸建設 (株)大沢会計事務所 第一生命保険 (株)澤田労働管理事務所 中村会計事務所 中村鉄鋼 (株)中澤造園 猪又建設 (株)町田初次 長谷川労働管理事務所 都交通 (株)五番 島田人形店 東埼玉自動車教習所 東武エコーンや自動車教習所 東武エアコン工業 (有) (株)東武観光越谷営業所 東邦化研 (株) 藤田医院 南越谷タクシ (有) 日本フェロー (株) (株)ニッパツ 博多 飯田弥寿嗣 飯野司法書士事務所 富士ダイカスト (株) (有)武藤学園大袋幼稚園 福地歯科医院 本間歯科医院 味処大門 民芸食事処 かん野 (株)タイレックス (有)名倉工務店 木村クリニック 門 |
|--|--|--|

はい、こちら越谷市役所です。☎964-2111 (代表)

わたしたち3人、じょうぶなレディ。としてがんばります

川崎 彩美さん



私の名前が呼ばれたときは、びっくりしましたが、とてもうれしかったです。これから参加する皆さんの行事を盛り上げられるようがんばります。

越谷のイメージは緑が多いことで、元荒川の桜並木が特に気に入っています。

特技はピアノで、休日は映画観賞やショッピングを楽しんでいます。今、一番興味があることはアロマセラピーで、そのほか、パンジージャンプにもチャレンジしてみたいと思っています。将来の夢は、国際関係の仕事です。

◇

身長 160センチ

血液型 A型

好きな食べ物 いちご

信条 充実した毎日を送ること

野村由美子さん



しらかばとレディに選ばれた時は「まさか自分が」と思いました。越谷に勤めるようになってまだ半年あまりですが、これから長くお世話になる越谷市の皆さんに少しでも協力できたらと思います。

越谷は、南越谷の阿波踊りに代表されるように、とても活気あふれるまちだと思います。しらかばと水上公園のような水と緑に恵まれた風景が気に入っています。

料理が好きで、休日にはよくお菓子を作ります。将来はあたたかい家庭を築きたいいな、と思っています。明るさと元気の良さで1年間がんばります。よろしくをお願いします。

◇

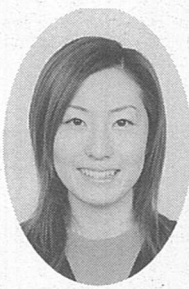
身長 168センチ

血液型 AB型

好きな食べ物 和食全般

信条 明るく元気に

海老澤ユリカさん



初代のしらかばとレディに選ばれたときは、とてもうれしかったです。越谷市のためにPR活動に一生懸命がんばりたいと思っています。

越谷では、文教大学周辺の元荒川の風景が好きです。春は桜がとてきれいです。体を動かすことが好きで、最近乗馬をよくやります。マラソンが得意で、走ることに自信があります。

将来は、教師になりたいと思っています。今、アルバイトをしている学習塾の生徒たちの成績を上げるためにがんばっています。今後、越谷市の皆さんのイベントに参加しますのでよろしくをお願いします。

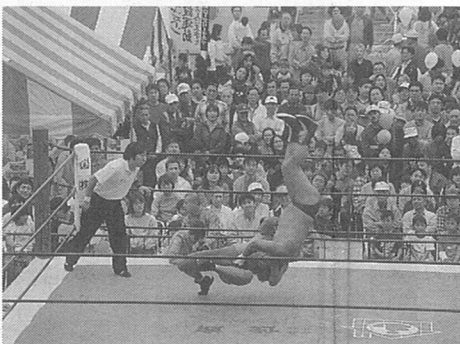
◇

身長 163センチ

血液型 A型

好きな食べ物 クレープ、たこ焼き

信条 のびのびやうていくこと

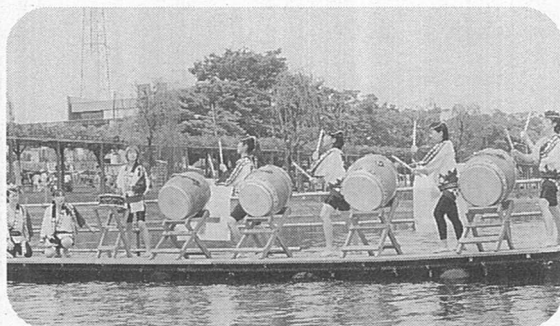
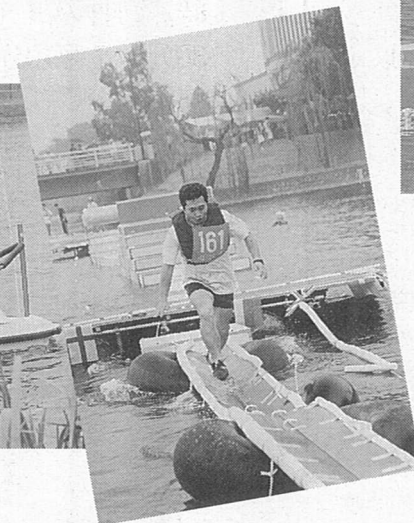
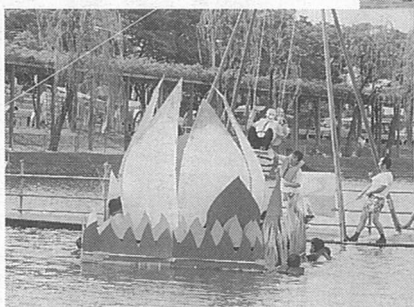


- | | | |
|---|--|--|
| 越谷地区交通安全推進事業所協
会 越谷地区二輪車安全普及協
会 越谷市薬剤師会 越谷市工
業団地協同組合 越谷工業経営
懇話会 越谷市農業協同組合
越谷小売酒販組合 埼玉県米穀
小売商業組合越谷支部 越谷市
自治会連合会 東京電力(株)越谷
営業所 越谷市観光協会 越谷
市国際交流協会 越谷市造園業
協会 越谷鉢の会 越谷郵便局
コシガヤ新技術研究グループ
埼玉司法書士会越谷支部 越
谷市交通安全母の会 越谷市連
合婦人会 越谷市社会福祉協議
会 越谷市民生委員・児童委員
協議会 越谷市PTA連合会
越谷市農業団体連合会 越谷市
子ども会育成連絡協議会 埼玉
建築士会越谷支部越谷部会 越
谷市更生保護婦人会 越谷バイ
ク愛好会 越谷コミュニティア
ラザ(株) 青木並五郎 池田建設
(株) 中央土木建設(株) 土佐建設
(株) 丸和土木(株) 新井製作所
赤土嘉治 山崎建設(株) マ
ルニックス 勢力建設(株) ナカ
ノヤ工業(株) 丸新建設(株) 高元
建設(株) 日新舗道建設(株) 日本
エレベーター製造(株) (株)イトー
ヨーカドー越谷店 (株)オークマ
(株)桜井建設(株) (株)山川建設
(株)忠保 (株)東京宝石 (株)鈴木組
(株)賢仁会菅原産婦人科 内田
雅己 清和土木(株) (株)豊田工務
店 (有)イデア サイレキ建設工
業(株) 宇田建設(株) 越谷ゴム工
業(株) 加藤商事(有) 吉野電化工
業(株) 埼玉相互住宅(株) 青木運
送(有) 青木建材工業(株) 太洋電
設工業(株) 大和コンクリート工
業(株) 瀧田倉庫産業(株) 島村玲
郎 八木橋土建(有) 富士興業(株)
武蔵野金属(株) (株)オオクマ塗
装 (株)フラー企画 (株)ミユキ
(株)岡安商店 (株)埼玉土木 (株)
須賀工務店 (株)東京製粉機製作
所 (株)飯島商事 (有)マルオシ地
所 (有)河上工務店 (有)花勝 (有)
須賀商店 (有)鈴木商店 (有)久伊
豆神社 (有)迎撰院 (有)四季フラ
ワー セブイレブン大沢東店
(株)赤土製作所 秋田家 清水 | 越谷地区交通安全推進事業所協
会 (株)太田新聞店 (有)東武エ
ンゲクラブ (株)会田工務店 (株)
今井越谷営業所 (株)佐々商店
(株)山下工務店 (株)山崎工務店
(株)山宝商會 (株)四ノ宮ビル (株)
小林組 (株)松井家具 (株)清水石
油 (株)西本商事 (株)石新建材店
(株)石川商事 (株)千葉工務店
(株)泉金物建材センター (株)浅子
長吉商店 (株)大西歯車製作所
(株)大仙閣東支社 (株)大都設計
(株)東武園芸 (株)日本漢方同友
会 (株)福井商事 (株)平林ホンダ
販売 (有)片桐造園 (株)鈴木電氣
商會 (有)おたき (有)あびす屋
(有)アフィニティー島田 (有)オフ
イスエントウゼット (有)エンド
レス (有)サンユークリエイト
(有)セキ製作所 (有)トウショウ設
計事務所 藤田郁夫 (有)メルシ
ーハマン (株)ヤマシン (有)ヤマ
ダ造花 (株)井原建設 (有)井戸由
管工社 (有)栄設備 (有)越谷商事
(有)下田製作所 (有)花ケイ (有)
丸吉住宅センター (有)吉田塗装
(有)五百旗頭加工所 (有)江幸商
事 (有)高井製作所 (有)高橋ケ
ス製作所 (有)佐藤自動車 (有)坂
膳 (有)坂田エンジニアリング
(有)市川 (有)若松 (有)昌栄建設
(有)昭和美研 (有)植竹自動車 (有)
森屋農場 (有)進栄実業 (有)杉本
土建 (有)西村建材店 (有)石川商
店 (有)石塚建材 (有)川原室内工
業 (有)染谷コンクリート (有)前
田モータース (有)村山商會 (有)
大熊建設 (有)大野商店 (有)大内
食品 (有)智巧社 (有)中村測量設
計社 (有)田村商店 (有)田中自動
車 (有)シマネ (有)藤乗塗装店
(有)平総合開発 (有)平野油店 (有)
朋亜 (有)豊田設計 (有)巳川家
(有)梁瀬商店 (有)林建設工業 (有)
鈴木硝子店 (有)割烹和楽 (有)順
天堂精神医学研究所 (有)小池学
園東萌専門学校 (有)袋山学園し
らかば幼稚園 (有)秀峰会越谷
吉伸病院 | 越谷地区交通安全推進事業所協
会 (株)太田新聞店 (有)東武エ
ンゲクラブ (株)会田工務店 (株)
今井越谷営業所 (株)佐々商店
(株)山下工務店 (株)山崎工務店
(株)山宝商會 (株)四ノ宮ビル (株)
小林組 (株)松井家具 (株)清水石
油 (株)西本商事 (株)石新建材店
(株)石川商事 (株)千葉工務店
(株)泉金物建材センター (株)浅子
長吉商店 (株)大西歯車製作所
(株)大仙閣東支社 (株)大都設計
(株)東武園芸 (株)日本漢方同友
会 (株)福井商事 (株)平林ホンダ
販売 (有)片桐造園 (株)鈴木電氣
商會 (有)おたき (有)あびす屋
(有)アフィニティー島田 (有)オフ
イスエントウゼット (有)エンド
レス (有)サンユークリエイト
(有)セキ製作所 (有)トウショウ設
計事務所 藤田郁夫 (有)メルシ
ーハマン (株)ヤマシン (有)ヤマ
ダ造花 (株)井原建設 (有)井戸由
管工社 (有)栄設備 (有)越谷商事
(有)下田製作所 (有)花ケイ (有)
丸吉住宅センター (有)吉田塗装
(有)五百旗頭加工所 (有)江幸商
事 (有)高井製作所 (有)高橋ケ
ス製作所 (有)佐藤自動車 (有)坂
膳 (有)坂田エンジニアリング
(有)市川 (有)若松 (有)昌栄建設
(有)昭和美研 (有)植竹自動車 (有)
森屋農場 (有)進栄実業 (有)杉本
土建 (有)西村建材店 (有)石川商
店 (有)石塚建材 (有)川原室内工
業 (有)染谷コンクリート (有)前
田モータース (有)村山商會 (有)
大熊建設 (有)大野商店 (有)大内
食品 (有)智巧社 (有)中村測量設
計社 (有)田村商店 (有)田中自動
車 (有)シマネ (有)藤乗塗装店
(有)平総合開発 (有)平野油店 (有)
朋亜 (有)豊田設計 (有)巳川家
(有)梁瀬商店 (有)林建設工業 (有)
鈴木硝子店 (有)割烹和楽 (有)順
天堂精神医学研究所 (有)小池学
園東萌専門学校 (有)袋山学園し
らかば幼稚園 (有)秀峰会越谷
吉伸病院 |
|---|--|--|

4面に続く

水上 フェスティバル& 花火大会

8月4日(土)、市役所わき葛西用水を会場に開催された第14回水上フェスティバル。段ボール船競漕や水上障害物レースでは観客から大きな歓声があがりました。夜には花火大会も開催され、夏の夜空を彩る5000発の花火に20万人の観客が魅了されました。



3面から続く

(医)慶至会江川整形外科医院 (医)聖心会十全病院 桃木診療所
(医)南越谷病院 (宗)浄山寺 (宗)林泉寺 (有)エコーエントープラ
イズ 真々田篤利 西本税務会
計事務所 (株)コーン流通 明
成工業(株) ふじた歯科医院 (有)
丸石土木 (有)フジケン アイブ
ランニング (株)明和 野口電気
工事(株) 越谷質屋組合 (株)浅草
製作所 浅井寝具店 (株)ふじレ
イラ化粧品 (有)澤田自動車 新
進ビジネス(有) (有)大花亭 小島
電気工業(株) (株)東京堂 スナッ
クびりーぶ 会田歯科医院 篠
田拓治 (有)オガワ (株)誠和建設
石川税務会計事務所 小林建
設 (有)若海建設 太陽建設工業
(株) (株)建通 (株)片桐製作所 中
川歯科医院 (有)萬福食堂 (有)吉
沢ビル 日高歯科医院 (株)三恵
地質 東武建築企画(株) 住友生
命保険(株) JTB越谷支店 清
水建設(株) 石井コーポラス (学)
愛隣幼稚園 (株)飯泉工業 (株)原
サイクル (有)染谷園芸 松葉屋
(有)大栄清掃 小澤恒勝 おち
あい税務会計事務所 (株)ユーエ
イ (有)マスタ青果 大熊商店
山楽食堂 (有)新興設備 づ
どい (有)だいご (有)カインド
(有)宮本工業 (有)土屋工務店 い
しのそは 元郷機工(株) (株)大
河内 東通乗用自動車(株) (株)秋
山 幸楽 ダイワ工業(株) (有)石
原自動車 マックス 宝性寺
館よし ナグモプラ(株) (株)ヤマ
シヨ一サービス たから幼稚園
喜代寿司 あるじゃん (有)松
田設計 (株)会田木材店 (有)中野

企業 (有)ナカミツ建設 居酒屋
大輔 藤田歯科医院 (株)ヤナセ
埼玉越谷営業所 (有)慎建築設
計事務所 東日本旅行社(株) モ
リタヤ工業(有) 三浦織物(有) 山
商リフォームサービス(株) 新都
市住建(株) 森田税理士事務所
青山鋼業(株) 大日本コンサルタ
ント(株) 東武ガス(株) (株)らぼー
れ (株)ジュニア教育センター
(株)スズキベイント (株)三和シス
テムホーム (有)関根化成 (有)野
口組 (有)和井田経師店 (医)寛友
会浅賀歯科医院 (有)中村清掃
(有)ナカヨシ 中島測量事務所
さくら皮フ科クリニック 越谷
稲門会 (株)ハラダ (有)ふじや給
油所 (株)石河建設 谷田サッシ
工業(株) (株)三上建設 (株)梅檀
埼玉自販(有) (株)岡崎巧芸 (有)シ
ステム開発 (株)富永 池ノ谷龍
一 環境技研(株) 金野型枠 (有)
栗原測量設計事務所 (有)寿興産
クイーンズ企画 (有)山口電設
工業 (株)村山建設 ガーデンカ
フェ バンライ (有)ロードハウ
ス 石田運送(株) 中村総合保険
事務所 (株)マルキユウ (有)ヒラ
カワ商事 (有)サナテック シヤ
ングリア (有)栗原木工所 (株)オ
ー・エス・イー セブンイレブ
ン越谷増林店 ヨコハマタイヤ
関東販売(株) ニューセピア
(有)大洋警備保障 井林興業 (株)
エリセジャパン (株)みちのく
(株)埼玉菱油 (株)タチバナ (資)桃
木商店 軍司整形外科 新井誠
三郎税理士事務所 (株)タノ一宝
石 (有)サンアイ うなぎ家 韓
国パブ柳 いえくに歯科医院
たかはし商店 にんじんカメラ
店 ムサシノ工業(株) 笠井歯科
医院 (株)共同印刷越谷工場 佐
藤利一 山崎歯科医院 酒井製
作所 小川金属塗装(有) 小島医
院 霜田ゴム工業(株) 多田小児
科クリニック 大沢医院 田島
商事 北昌興業(株) (株)大野楽器
(有)ジェイ・プラン (有)スポー
ツショップイブ (有)久伊豆科学
(有)三和製作所 (医)敬愛会天草
病院 三愛住宅(株) 邦楽ネット
ワーク 喫茶パブあちえーる
タマキ美装 (有)大はし 平和
薬局 (有)関根自動車 (有)望月建
業 (株)中央住宅 ホダカ(株) 自
治会連合会出羽支部 大沢地区
連合 蒲生地区自治会連合会
新方地区連合 大沢四丁目 自
治会連合会萩島支部 川柳地区
連合 大里 大間野四丁目 ラ
イオンズステーションプラザ新
谷 大沢三丁目 シャルム北越
谷 メイツ越谷 弥栄町三丁目
弥栄町四丁目 七左町二丁目
神明町三丁目 チュリス越谷
東大沢高畑 大沢一丁目 大
泊 大泊親栄 ひばり野 東越
谷一丁目 東越谷二丁目 大林
大林新生 大房 外野合 丸
友第2 宮前一丁目 大沢外河
原 住吉新生 大房新生 大房
南 藤ヶ丘 平方団地 東越谷
八丁目 七左町中層住宅 エフ
ローレ新越谷 大里南 スカイ
ハイツ ワコレ 東交 中町
北陽 南荻島団地 サニーハ
イツ千間台

ご協力ありがとうございました



はい、こちら越谷市役所です。☎964-2111 (代表)